

# Display a 3 colori

CE UK CA cUL us RoHS  
\* Solo serie PF3A□H(-L)

# Flussostato digitale per grandi portate

Fluido applicabile Aria, N<sub>2</sub>

IP65

IO-Link

\*1 Per PF3A□□H-L

Fattore di portata <sup>\*2</sup> 100:1 È possibile un'ampia gamma di misurazione della portata con un unico prodotto.

<sup>\*2</sup> Il fattore di portata è 20 : 1 per il modello attuale (PF2A7□H/tipo per grandi portate).

Serie	Tipo di uscita	Campo della portata nominale [l/min]
Serie PF3A703/706/712H(-L)	Uscita digitale	30  Tipo 3000 L 3000
	Uscita analogica	60  Tipo 6000 L 6000
	IO-Link	120  Tipo 12000 L 12000
Serie PF3A701/702H(-L)	Uscita digitale	10  Tipo 1000 L 1000
	Uscita analogica	20  Tipo 2000 L 2000
	IO-Link	
Novità Serie PF3A801/802H-L	Uscita digitale	10  Tipo 1000 L 1000
	IO-Link	20  Tipo 2000 L 2000

Novità

Display a 4 visualizzazioni

IO-Link

Flussostato digitale con sensore di pressione/temperatura

È possibile la misurazione simultanea della portata (accumulata), della pressione e della temperatura.



Serie PF3A8□H-L p. 6

IO-Link Compatible

Il valore misurato e lo stato del dispositivo possono essere facilmente individuati tramite i dati di processo. p. 3

Maggiore resistenza alla condensa e ai corpi estranei

La costruzione del bypass riduce il deterioramento della precisione del sensore e i danni. p. 1

Serie PF3A□H(-L)

Tipo modulare

Può essere collegato al gruppo trattamento aria p. 5



Display a 3 visualizzazioni Monitor per flussostato digitale



Consente il monitoraggio delle linee remote p. 7

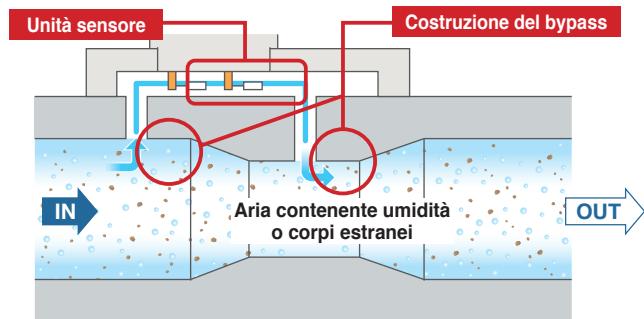


SMC

CAT.EUS100-117D-IT

## ■ Maggiore resistenza all'umidità e ai corpi estranei

La costruzione del bypass riduce il contatto del sensore con l'aria umida o con materiale estraneo, riducendo il deterioramento della precisione e il danneggiamento del sensore.



\* Nella figura è mostrato il modello PF3A703/6/12H(-L).

## ■ Costruzione a foro passante<sup>\*1</sup>

- **Caduta di pressione: Riduzione del 75 %<sup>\*2</sup>**  
(20 kPa / 5 kPa)

- **Passaggio del fluido che non richiede manutenzione**



\*1 Escluso il tipo modulare

\*2 Confronto con il modello attuale (PF2A7□H/-L tipo per grandi portate)

## ■ 3-colori/Display a 2 visualizzazioni

\* display a due visualizzazioni: display a due righe di visualizzazioni principale e secondaria

Display principale superiore: Verde al punto di impostazione

Display principale superiore: Rosso al punto di impostazione

Portata istantanea Verde Rosso (Display principale superiore)



Valore di impostazione Arancione (Display secondario inferiore)

Il display inferiore/secondario si può modificare premendo i pulsanti up/down.

\* È possibile aggiungere "Ingresso nome linea" o "Display spento" tramite la funzione impostazioni.

Valore accumulato

AC 17470

Valore massimo/minimo

H 1 1500

Nome linea

Ln PF3R

## ■ Il display ruota di 90° e si può invertire.

Senso orario  
90°

Facile utilizzo,  
migliore visibilità.

Il display può ruotare in intervalli di 90° a seconda dell'installazione. Il display si può invertire per facilità di utilizzo.



### Esempio di installazione

#### Display inverso OFF



#### Display inverso ON (Si può impostare con la "Modalità display inverso".)



## ■ Min. incremento impostabile: 2 l/min

\* Per il modello PF3A703H  
\* 5 l/min per il modello attuale (PF2A703H/tipo per grandi portate)

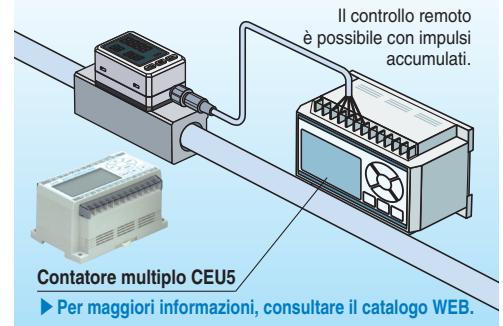
## ■ Funzioni p. 37, 39

- Funzionamento uscita
- Modalità impostazione semplificata
- Colore del display
- Condizione di riferimento
- Tempo di risposta (filtro digitale)
- Tempo di risposta
- Funzione commutazione uscita FUNC (Uscita analogica ⇔ Ingresso esterno)
- Funzione uscita analogica selezionabile
- Funzione ingresso esterno
- Funzione uscita forzata
- Mantenimento del valore accumulato
- Visualizzazione valore massimo/minimo
- Modalità display spento
- Impostazione del tempo di ritardo
- Impostazione del codice di sicurezza
- Funzione di blocco tasti
- Ripristino delle impostazioni predefinite
- Modalità display inverso
- Funzione di azzeramento
- Selezione di visualizzazione su display secondario
- Funzione di campo libero uscita analogica
- Funzione di visualizzazione errore
- Funzione di azzeramento
- Funzione di regolazione precisa del display
- Impostazione del display di misurazione

## ■ Senza grasso

## ■ Applicazione

### ■ Controllo del flusso di attrezzature, linea principale e derivata

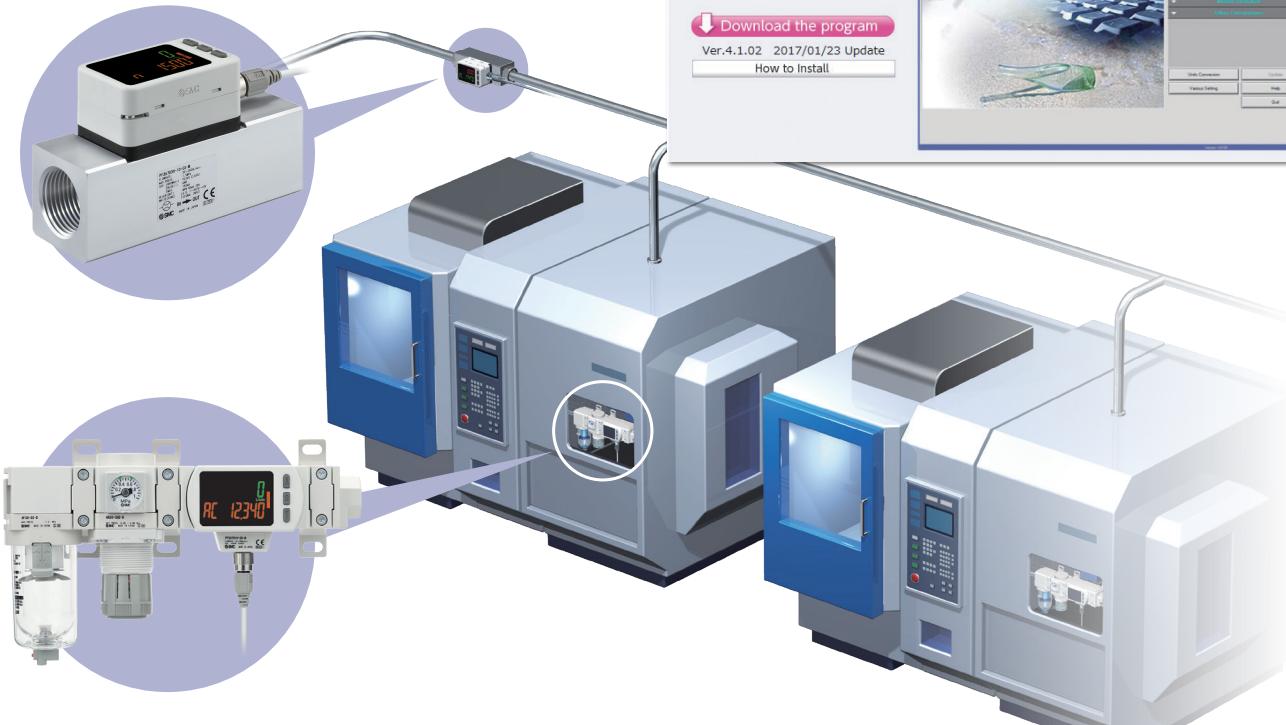


► Per maggiori informazioni, consultare il catalogo WEB.

## Selezionare un flussostato digitale per aumentare il risparmio energetico!

Il controllo del flusso è necessario per promuovere il risparmio energetico in tutte le applicazioni. Il risparmio energetico inizia dal controllo numerico del consumo della macchina e delle linee.

- Il display digitale consente la visualizzazione.
- Display a 3 colori/2 visualizzazioni, maggiore visibilità
- Il controllo remoto è possibile con impulsi accumulati.



### Programma di risparmio energetico

Per ulteriori dettagli, consultare il sito di SMC.

<https://www.smeworld.com>
SMC Model Selection Software

Search

Energy Saving Program

Allows you to perform various calculations necessary to improve the pneumatic energy saving.

This software is the download version. After downloading the software, install it into your personal computer.

[Download the program](#)

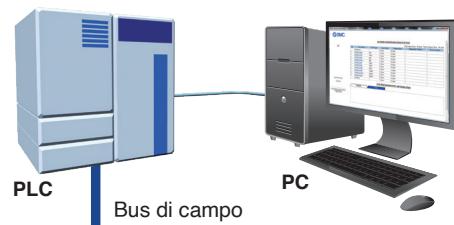
Ver.4.1.02 2017/01/23 Update

How to Install




**PF3A□□H-□□-L□-□□ compatibile con IO-Link** p. 15

## Supporta il protocollo di comunicazione IO-Link



Le impostazioni del dispositivo possono essere impostate dal master.

- Valore di soglia
- Modalità operativa, ecc.

### File di configurazione (File IODD<sup>\*1</sup>)

- Fabbricante • Codice prodotto • Valore di impostazione

<sup>\*1</sup> File IODD:

IODD è un'abbreviazione di IO Device Description. Questo file è necessario per impostare il dispositivo e collegarlo ad un master. Salvare il file IODD in un PC da utilizzare per impostare il dispositivo prima dell'uso.

### Leggere i dati del dispositivo.

- Segnale di commutazione ON/OFF e valore analogico
- Informazioni sul dispositivo:  
Fabbricante, Codice del prodotto, Numero di serie, ecc.
- Stato normale o anomalo del dispositivo
- Rottura del cavo



IO-Link è una tecnologia di interfaccia di comunicazione aperta tra il sensore/attuatore e il terminale I/O che è uno standard internazionale: IEC 61131-9.



Dispositivo compatibile con IO-Link:  
Flussostato digitale per grandi portate Serie PF3A7□H-L



Dispositivo compatibile con IO-Link:  
Flussostato digitale per grandi portate Serie PF3A8□H-L

## Funzione di visualizzazione

Visualizza lo stato della comunicazione in uscita e indica la presenza dei dati di comunicazione.

Modalità SIO	Modo avvio	Modo pre-operativo	Modo operativo
Mode SIO	Mode Start	Mode Pre	Mode opE

## Funzionamento e visualizzazione

Comunicazione con master	Led di stato IO-Link	Stato		Visualizzazione schermo <sup>*2</sup>	Descrizione
Si	*1 *1 (Lampiggiante)	Normale	Operativo	Mode opE	Stato di comunicazione normale (acquisizione del valore misurato)  All'inizio della comunicazione
			Avvio	Mode Start	
			Pre-operativo	Mode Pre	
		Anomalo	La versione non corrisponde	Er 15 V 10	La versione IO-Link non corrisponde con quella del master. * La versione IO-Link applicabile è la 1.1.
No	OFF	Modalità SIO		Mode SIO	La comunicazione normale non è stata ricevuta per 1 secondo o per più tempo.  Uscita digitale generale

\*1 In modalità IO-Link, la spia IO-Link è accesa o lampeggiante. \*2 Quando la linea inferiore (display secondario) è impostata su visualizzazione modalità (linea superiore per PF3A8□H-L)

\* Quando il blocco della memorizzazione dei dati è abilitato, viene visualizzato "ModE LoC". (Eccezione quando la versione non corrisponde o quando si è in modalità SIO)

## Applicare i bit diagnostici nei dati di processo

Il bit diagnostico nei dati di processo ciclici facilita la ricerca dei problemi dell'apparecchiatura. È possibile individuare i problemi con le apparecchiature in tempo reale utilizzando dati ciclici (periodici) e monitorare in dettaglio i problemi con dati non ciclici (aperiodici).

### Per PF3A7□H-L

#### Dati di processo

Offset di bit	Elemento	Nota
0	Uscita OUT1	0: OFF 1: ON
1	Uscita OUT2	0: OFF 1: ON
8	Diagnosica della portata	0: OFF 1: ON
14	Uscita fissa	0: OFF 1: ON
15	Errore (guasto)	0: OFF 1: ON
16 a 31	Valore portata misurato	16 bit con segno

Offset di bit	Elemento	Nota
11	Diagnosi della temperatura	0: Normale 1: HHH/LLL
12	Diagnosi della pressione	0: Normale 1: HHH/LLL
13	Uscita fissa	0: Uscita normale 1: Uscita fissa
14	Errore	0: Normale 1: Anomalo
15	Errore di sistema	0: Normale 1: Anomalo
16 a 31	Valore di pressione misurato	16 bit con segno
32 a 47	Valore temperatura misurato	16 bit con segno
da 48 a 63	Valore portata misurato	16 bit con segno
da 64 a 79	Limite inferiore della portata accumulata	32 bit senza segno
da 80 a 95	Limite superiore della portata accumulata	32 bit senza segno



Offset di bit	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16
Elemento	Valore portata misurato (PD)															
Offset di bit	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
Elemento	Errore (Guasto)	Uscita fissa	Riservati					Diagnosica della portata				Riservati			OUT2	OUT1



### Per PF3A8□H-L

#### Dati di processo

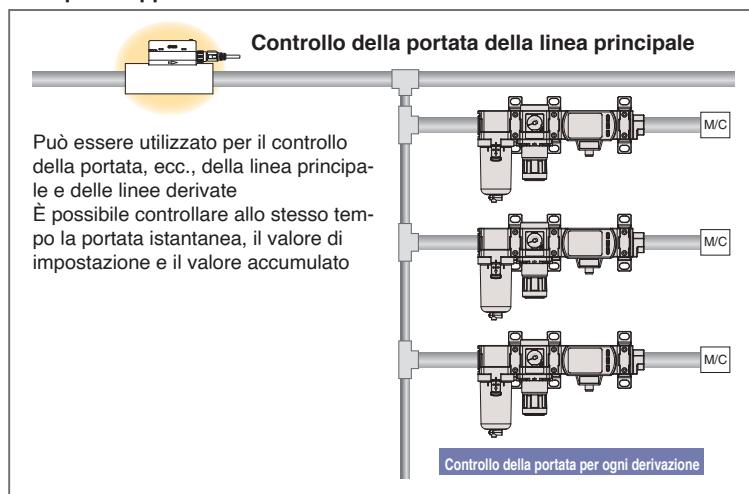
Offset di bit	Elemento	Nota
0	Portata accumulata SW1	0: OFF 1: ON
1	Portata accumulata SW2	0: OFF 1: ON
2	Portata SW1	0: OFF 1: ON
3	Portata SW2	0: OFF 1: ON
4	Temperatura SW1	0: OFF 1: ON
5	Temperatura SW2	0: OFF 1: ON
6	Pressione SW1	0: OFF 1: ON
7	Pressione SW2	0: OFF 1: ON
8	Unità della portata	0: L 1: ft3
9	Criteri della portata	0: STD 1: nor
10	Diagnosica della portata	0: Normale 1: HHH

Offset di bit	Elemento	Nota
11	Diagnosi della temperatura	0: Normale 1: HHH/LLL
12	Diagnosi della pressione	0: Normale 1: HHH/LLL
13	Uscita fissa	0: Uscita normale 1: Uscita fissa
14	Errore	0: Normale 1: Anomalo
15	Errore di sistema	0: Normale 1: Anomalo
16 a 31	Valore di pressione misurato	16 bit con segno
32 a 47	Valore temperatura misurato	16 bit con segno
da 48 a 63	Valore portata misurato	16 bit con segno
da 64 a 79	Limite inferiore della portata accumulata	32 bit senza segno
da 80 a 95	Limite superiore della portata accumulata	32 bit senza segno

Elementi di diagnosi
· Errore portata nominale
· Sopra/sotto il campo della pressione nominale
· Sopra/sotto il campo della temperatura nominale
· Errore (sovratensione, al di fuori del campo di azzeroamento, la versione non corrisponde)
· Errore di sistema (guasto del sensore di portata/temperatura, malfunzionamento interno)

Offset di bit	95	94	93	92	91	90	89	88	87	86	85	84	83	82	81	80
Elemento	Limite superiore della portata accumulata (PD)															
Offset di bit	79	78	77	76	75	74	73	72	71	70	69	68	67	66	65	64
Elemento	Limite inferiore della portata accumulata (PD)															
Offset di bit	63	62	61	60	59	58	57	56	55	54	53	52	51	50	49	48
Elemento	Valore portata misurato (PD)															
Offset di bit	47	46	45	44	43	42	41	40	39	38	37	36	35	34	33	32
Elemento	Valore temperatura misurato (PD)															
Offset di bit	31	30	29	28	27	26	25	24	23	22	21	20	19	18	17	16
Elemento	Valore di pressione misurato (PD)															
Offset di bit	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	0
Elemento	Errore di sistema	Errore	Uscita fissa	Diagnosi della pressione	Diagnosi della temperatura	Diagnosica della portata	Criteri della portata	Unità della portata	Pressione 2	Pressione 1	Temperatura 2	Temperatura 1	Portata 2	Portata 1	Portata accumulata2	Portata accumulata1

#### Esempio di applicazione



## Serie PF3A701H/702H(-L)

Può essere collegato al gruppo trattamento aria

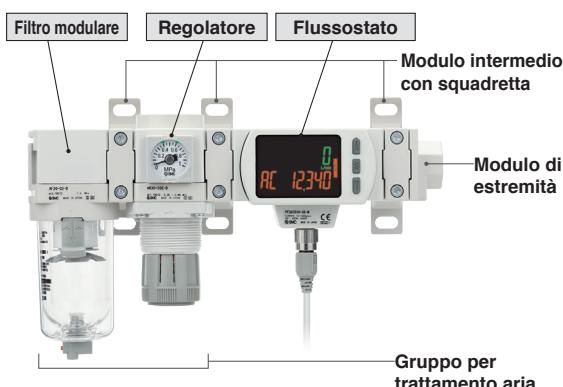
Serie	AC30-D	AC40-D	Campo di portata
PF3A701H(-L)	●		1000 l/min
PF3A702H(-L)		●	2000 l/min



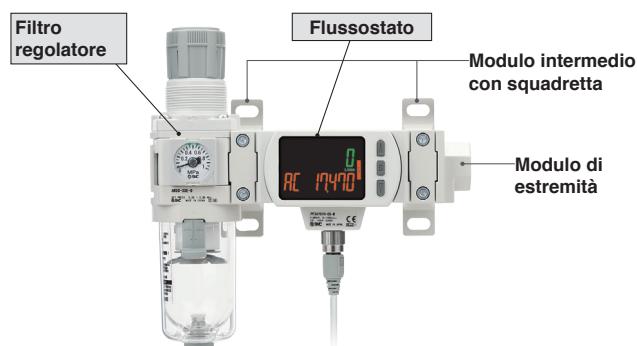
## Esempi di collegamento del gruppo trattamento aria

I prodotti non sono consegnati già montati.  
Devono essere ordinati separatamente e assemblati dal cliente.

## ■ Per AC30B-D + PF3A701H



## ■ Per AW30-D + PF3A701H



## Sistema Simple Specials

L'unità con F.R.L è disponibile con il sistema di ordinazione Simple Specials.

Il tempo di consegna è quasi lo stesso del prodotto standard.

Contattare SMC per maggiori dettagli.

## ■ Disponibile anche la direzione del flusso da destra a sinistra (-R).

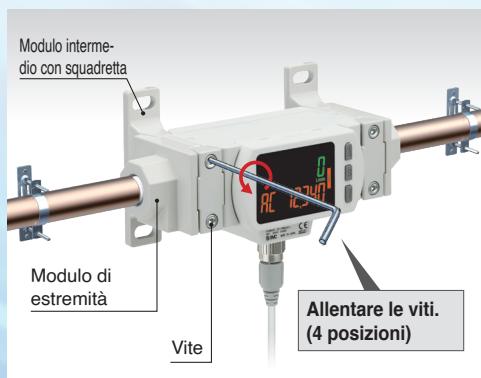


## ■ 90° di rotazione



## ■ Il flussostato può essere installato/rimosso senza estrarre la tubazione.

Tempi di manutenzione ridotti per l'ispezione, la pulizia, la sostituzione, ecc.



## Può essere collegato al gruppo trattamento aria

Serie	AC30-D	AC40-D	Campo di portata	Pressione	Temperatura
PF3A801H-L	●		1000 l/min	1 MPa	50 °C
PF3A802H-L		●	2000 l/min		



### Display a 3 colori/4 visualizzazioni

Misurazione simultanea della portata istantanea, della portata accumulata, della pressione e della temperatura

### Sensore di pressione

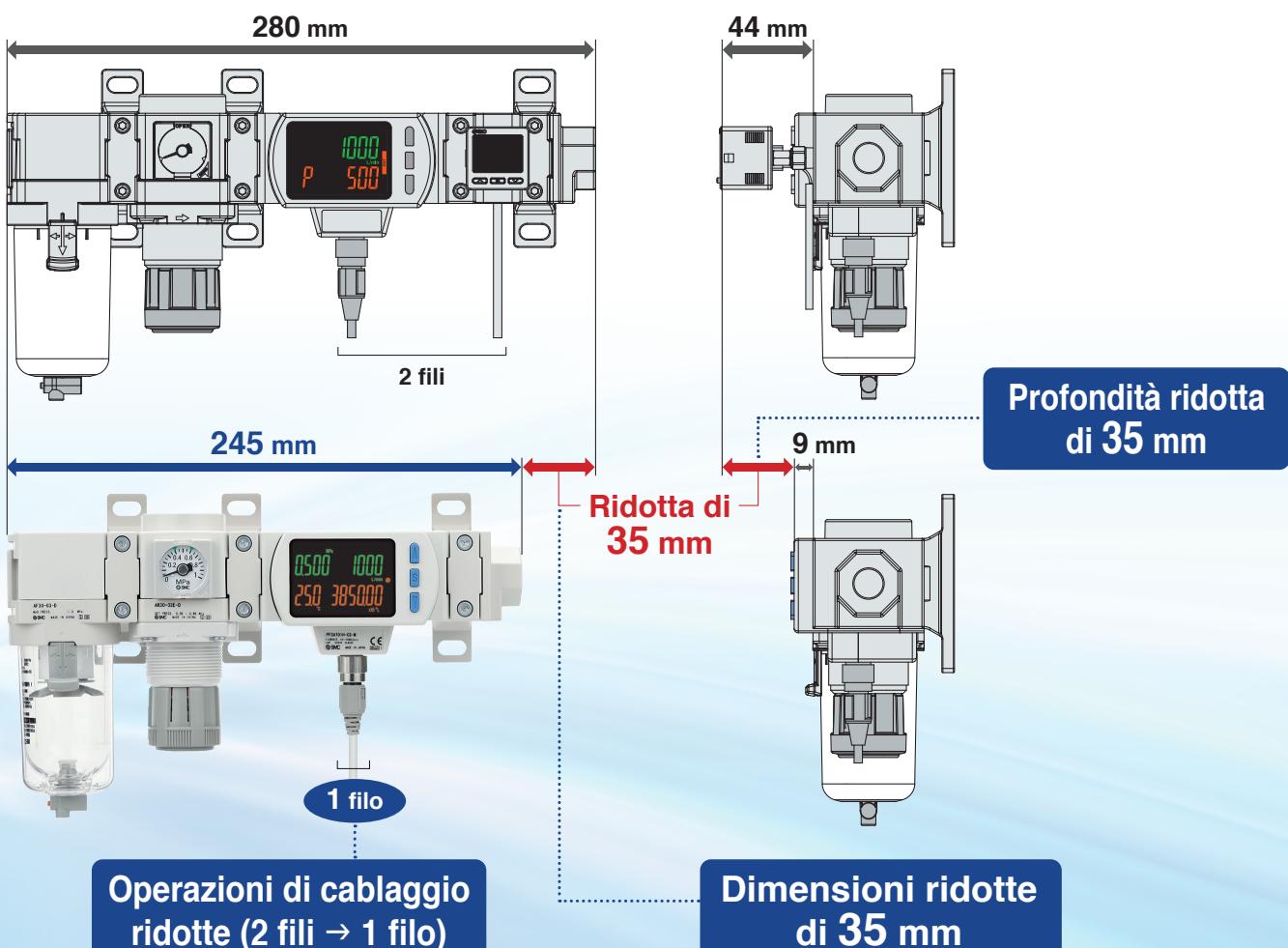
Campo della pressione nominale: 0 a 1 MPa

### Sensore di temperatura

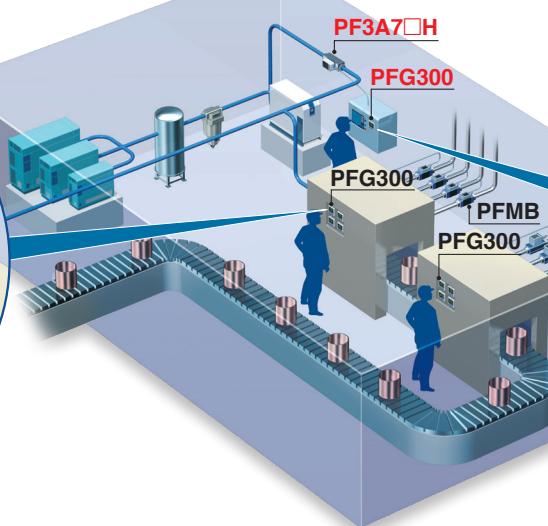
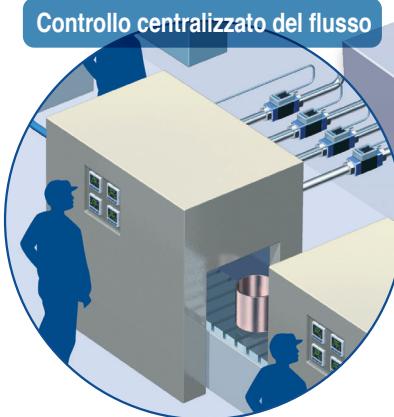
Campo della temperatura nominale: 0 a 50 °C

### Ingombri ridotti, meno manodopera

Sia la portata che la pressione possono essere misurate con 1 prodotto. Non è necessaria l'installazione di un pressostato digitale e di modulo intermedio a croce, riducendo così le dimensioni e la profondità. Inoltre, è necessario solo 1 cavo per il cablaggio. In questo modo si riduce lo spazio di installazione richiesto, le operazioni di connessione e cablaggio.



## Consente il monitoraggio delle linee remote



La portata di un interruttore di flusso montato in un luogo distante può essere confermata!

## Visualizzazione delle impostazioni

Lo schermo secondario (etichetta) indica il parametro da impostare.

**Novità PFG300**

Sempre visualizzato su uno schermo

Commuta tra le visualizzazioni

**Modello attuale**

**Esempi di modalità**

Modo isteresi	
Uscita normale	Valore di impostazione (soglia)
P_1	1500
Uscita inversa	Valore di impostazione (soglia)
n_1	1500
Isteresi	Isteresi di regolazione
H_1	150

Uscita normale/Lato Lo		Uscita normale/Lato Hi	
P_1L	900	P_1H	1800
Uscita inversa/Lato Lo	Valore di impostazione (soglia)	Uscita inversa/Lato Hi	Valore di impostazione (soglia)
n_1L	900	n_1H	1800

## Facilità di commutazione tra le visualizzazioni

È possibile modificare le impostazioni mentre si controlla il valore misurato.



Lo schermo secondario può essere cambiato premendo i pulsanti su/giù.



\* È possibile aggiungere "Ingresso nome linea" o "Display spento" tramite la funzione impostazioni.

## Impostazione semplificata in 3 fasi

Quando viene premuto il pulsante S e il valore di riferimento (P\_1) è visualizzato, il valore di riferimento (valore di soglia) può essere impostato. Quando viene premuto il pulsante S e l'isteresi (P\_1) è visualizzata, il valore di isteresi può essere impostato.



## Con una funzione snap shot per la lettura del valore di riferimento

Premendo contemporaneamente i pulsanti ▲ e ▼ per un minimo di 1 secondo, il valore di riferimento (valore di soglia) sarà uguale al valore di portata attuale.

Funzione snap-shot



## Funzione di commutazione NPN/PNP

Il numero di articoli in stock può essere ridotto.



## Un'uscita analogica da 0 a 10 V è altresì disponibile.

Uscita di tensione:	1 a 5 V	Commutabile
	0 a 10 V	
Uscita corrente:	4 a 20 mA	Fissa

## Funzioni pratiche

### Funzione di copia

Le impostazioni del monitor principale possono essere copiate sui monitor secondari.



### Funzione di impostazione codice segreto

La funzione di bloccaggio a chiave protegge dalla manipolazione delle impostazioni da parte di persone non autorizzate.

### Funzione di risparmio energetico

L'assorbimento di energia si riduce spegnendo il monitor.

Assorbimento di corrente*1	Percentuale di riduzione*2
25 mA max.	Ridotta del 50 % circa

\*1 Durante il normale funzionamento    \*2 In modalità di risparmio energetico

### Funzione ingresso esterno

Il valore accumulato, il valore di picco, e il valore di minimo possono essere azzerati da remoto.

## Funzioni (Fare riferimento alle pagine da 40 a 42).

- Impostazioni uscita
- Modalità impostazione semplificata
- Colore del display
- Impostazione del tempo di ritardo
- Impostazione del filtro digitale

- Funzione commutazione uscita FUNC
- Funzione uscita analogica selezionabile
- Funzione ingresso esterno
- Funzione uscita forzata
- Valore accumulato

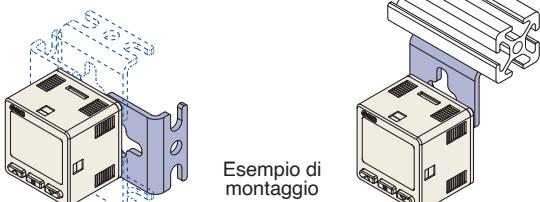
- Visualizzazione valore di picco/minimo
- Impostazione del codice di sicurezza
- Funzione di blocco tasti
- Ripristino delle impostazioni predefinite
- Funzione di azzeramento

- Selezione di visualizzazione su display secondario
- Funzione di campo libero uscita analogica
- Funzione di visualizzazione errore
- Funzione di copia
- Selezione della modalità di risparmio energetico

## Montaggio

La configurazione del supporto consente il montaggio in quattro direzioni.

### Squadretta A



### Squadretta B

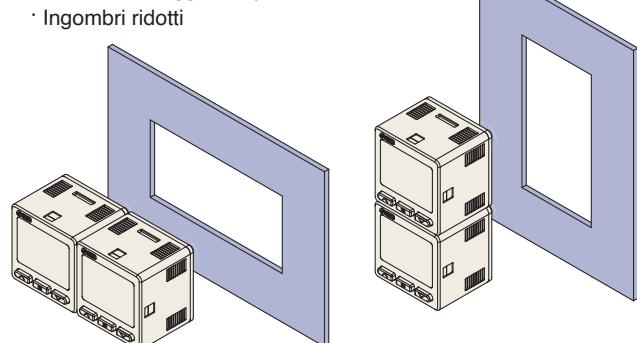


### Montaggio a pannello

Montabile fianco a fianco senza gioco

### Un'apertura!

- Lavoro montaggio del pannello ridotto
- Ingombri ridotti



# **Varianti della portata del flussostato**

## Varianti flussostato / Tabella prestazioni di base

Serie	<b>PFMV</b> 	<b>PF2M7(-L)</b> 	<b>PFMB</b> 	<b>PFMC(-L)</b> 	<b>PF2A</b> 	<b>PF3A7□H(-L) p. 13</b>  <b>PFG300 p. 31</b>  
Grado di protezione	IP40	IP40	IP40	IP65 [Unità monitor: IP40]	IP65	IP65 [Unità monitor: IP40]
Fluido	Aria essicidata, N <sub>2</sub>	Aria essicidata, N <sub>2</sub> , Ar, CO <sub>2</sub>	Aria essicidata, N <sub>2</sub>	Aria essicidata, N <sub>2</sub>	Aria essicidata, N <sub>2</sub>	<b>Aria essicidata, N<sub>2</sub></b>
Impostazione	Digitale	Digitale	Digitale	Digitale	Digitale	<b>Digitale</b>
Campo della portata nominale	(0 a 0.5 l/min) (-0.5 a 0.5 l/min) (0 a 1 l/min) (-1 a 1 l/min) (0 a 3 l/min) (-3 a 3 l/min)	0.01 a 1 l/min 0.02 a 2 l/min 0.05 a 5 l/min 0.1 a 10 l/min 0.3 a 25 l/min 0.5 a 50 l/min 1 a 100 l/min	2 a 200 l/min  (5 a 500 l/min) (10 a 1000 l/min) (20 a 2000 l/min)	(5 a 500 l/min) (10 a 1000 l/min) (20 a 2000 l/min)	(1 a 10 l/min) (5 a 50 l/min) (10 a 100 l/min) (20 a 200 l/min) (50 a 500 l/min)	30 a 3000 l/min 60 a 6000 l/min 120 a 12000 l/min  10 a 1000 l/min 20 a 2000 l/min
Tensione d'alimentazione	12 a 24 VDC ±10 %	PF2M7 12 a 24 VDC ±10 %  PF2M7-L 18 a 30 VDC ±10 %	12 a 24 VDC ±10 %	PFMC 12 a 24 VDC ±10 %  PFMC-L 18 a 30 VDC ±10 %	12 a 24 VDC ±10 %	<b>PF3A7□H</b> 24 VDC ±10 % <b>PF3A7□H-L</b> 18 a 30 VDC ±10 % <b>PF3A701H/PF3A702H-L</b> 21.6 a 30 VDC <b>PF3A8□H-L</b> 21.6 a 30 VDC
Caratteristiche di temperatura (25 °C standard)	±2 % F.S. (15 a 35 °C) ±5 % F.S. (0 a 50 °C)  Unità monitor ±0.5 % F.S. (0 a 50 °C)	±3 % F.S. ±1 digit (15 a 35 °C) ±5 % F.S. ±1 digit (0 a 50 °C)	±2 % F.S. (15 a 35 °C) ±5 % F.S. (0 a 50 °C)  Unità monitor ±0.5 % F.S. (0 a 50 °C)	±2 % F.S. (15 a 35 °C) ±5 % F.S. (0 a 50 °C)  Unità monitor ±0.5 % F.S. (0 a 50 °C)	±3 % F.S. (15 a 35 °C) ±5 % F.S. (0 a 50 °C)  Unità monitor ±0.5 % F.S. (0 a 50 °C)	±5 % F.S. (0 a 50 °C)  Unità monitor ±0.5 % F.S. (0 a 50 °C)
Ripetibilità	±1 % F.S. (Fluido: aria essicidata) Uscita analogica: ±5 % F.S.	±1 % F.S. ±1 digit (Fluido: aria essicidata)	±1 % F.S. (Fluido: aria essicidata)	±1 % F.S. (Fluido: aria essicidata)	±1 % F.S. (PF2A7□0) ±2 % F.S. (PF2A7□1)	±1 % F.S.  Unità monitor ±0.1 % F.S.
Isteresi	Modo isteresi Variabile Modo comparatore a finestra Variabile	Modo isteresi Variabile Modo comparatore a finestra Variabile	Modo isteresi Variabile Modo comparatore a finestra Variabile	Modo isteresi Variabile Modo comparatore a finestra Variabile	Modo isteresi Variabile Modo comparatore a finestra fissa (3 cifre)	Modo isteresi Variabile Modo comparatore a finestra Variabile
Uscita	Collettore aperto NPN/PNP Uscita in tensione analogica Uscita in corrente analogica	Collettore aperto NPN/PNP Uscita a impulsi accumulati Uscita in tensione analogica Uscita in corrente analogica IO-Link	Collettore aperto NPN/PNP Uscita a impulsi accumulati Uscita in tensione analogica Uscita in corrente analogica	Collettore aperto NPN/PNP Uscita a impulsi accumulati Uscita in tensione analogica Uscita in corrente analogica IO-Link	Collettore aperto NPN/PNP Uscita a impulsi accumulati Uscita in tensione analogica Uscita in corrente analogica	Collettore aperto NPN/PNP Uscita a impulsi accumulati Uscita in tensione analogica Uscita in corrente analogica IO-Link
Display	[Unità monitor] Display LCD bicolore	Display LED bicolore	Display LED bicolore [Unità monitor LCD a 3 colori]	Display LCD a 3 colori	Display LED	Display LCD a 3 colori

\* L'unità monitor mostra il PFG300 e PFMV3.



# INDICE



**Tipo con attacchi su corpo**

**Display a 3 colori Flussostato digitale Serie PF3A7□H**

**Tipo con attacchi su corpo**

**Compatibile IO-Link**

**Display a 3 colori**

**Flussostato digitale Serie PF3A7□H-L**



**Tipo modulare**

**Display a 3 colori**

**Flussostato digitale Serie PF3A7□H**

**Tipo modulare**

**Compatibile IO-Link**

**Display a 3 colori**

**Flussostato digitale Serie PF3A7□H-L**

**Tipo modulare**

**Compatibile IO-Link**

**Display a 4 visualizzazioni**

**Flussostato digitale con sensore di pressione/temperatura Serie PF3A8□H-L**

**Display a 3 visualizzazioni**

**Monitor flussostato digitale Serie PFG300**

**Tipo con attacchi su corpo**

**Display a 3 colori Flussostato digitale**

**Serie PF3A7□H**

Codici di ordinazione ..... p. 13

Specifiche ..... p. 14

**Tipo con attacchi su corpo**

**Compatibile IO-Link**

**Display a 3 colori Flussostato digitale**

**Serie PF3A7□H-L**

Codici di ordinazione ..... p. 15

Specifiche ..... p. 16

**Tipo modulare**

**Display a 3 colori Flussostato digitale**

**Serie PF3A7□H**

Codici di ordinazione ..... p. 17

Specifiche ..... p. 18

**Tipo modulare**

**Compatibile IO-Link**

**Display a 3 colori Flussostato digitale**

**Serie PF3A7□H-L**

Codici di ordinazione ..... p. 19

Specifiche ..... p. 20

**Tipo modulare**

**Compatibile IO-Link**

**Display a 4 visualizzazioni Flussostato digitale con sensore**

**di pressione/temperatura**

**Serie PF3A8□H-L**

Codici di ordinazione ..... p. 21

Specifiche ..... p. 22

Campo di portata ..... p. 23

Uscita analogica ..... p. 23

Caduta di pressione ..... p. 24

Caratteristiche di portata ..... p. 24

Sezione dritta e precisione lato IN ..... p. 25

Precisione della temperatura ..... p. 25

Esempi di circuiti interni e cablaggi ..... p. 26

Costruzione: Parti a contatto con il fluido ..... p. 28

Dimensioni ..... p. 28

Accessori su richiesta ..... p. 30

**Display a 3 visualizzazioni Monitor flussostato digitale Serie PFG300**

Codici di ordinazione ..... p. 31

Specifiche ..... p. 32

Esempi di circuiti interni e cablaggi ..... p. 33

Dimensioni ..... p. 34

**PF3A□H(-L)/Descrizione delle funzioni** ..... p. 37

**PFG300/Descrizione delle funzioni** ..... p. 40

Istruzioni per la sicurezza ..... Retro di copertina

Display a 3 colori

# Tipo portata elevate Flussostato digitale Serie PF3A7□H



## Codici di ordinazione



**PF3A 7 03 H - □ 10 - CS □ - □**

**• Tipo**

<b>7</b>	Display integrato
----------	-------------------

**Campo della portata nominale**

<b>03</b>	30 a 3000 l/min
<b>06</b>	(60 a 6000 l/min)
<b>12</b>	120 a 12000 l/min

**• Tipo a portata elevata**

**Filettatura**

—	Rc
<b>N</b>	NPT
<b>F<sup>*1</sup></b>	G

\*1 Conforme alla norma ISO 1179-1

**• Attacco**

Simbolo	Attacco	Campo della portata nominale		
		<b>03</b>	<b>06</b>	<b>12</b>
<b>10</b>	1	●	—	—
<b>14</b>	1, 1/2	—	●	—
<b>20</b>	2	—	—	●

**• Certificato di calibrazione<sup>\*7</sup>**

—	Assente
<b>A</b>	Si

\*7 Certificato in lingua inglese e giapponese

**• Specifiche dell'unità**

—	Funzione di selezione dell'unità
<b>M</b>	Solo unità SI <sup>*6</sup>

\*6 Unità fissa: Flusso istantaneo: l/min  
Portata accumulata L

**• Opzioni**

—	Con cavo e connettore M12 (3 m) <sup>*5</sup>
<b>N</b>	Senza cavo e connettore M12

\*5 L'accessorio viene consegnato unitamente al prodotto ma non è montato.

**• Specifica uscita**

Simbolo	OUT	FUNC <sup>*2</sup>	Modello unità monitor applicabile
<b>CS</b>	NPN	Uscita in tensione analogica <sup>*3</sup> ⇔ Ingresso esterno <sup>*4</sup>	PFG300 series
<b>DS</b>	NPN	Uscita in corrente analogica ⇔ Ingresso esterno <sup>*4</sup>	PFG310 series
<b>ES</b>	PNP	Uscita in tensione analogica <sup>*3</sup> ⇔ Ingresso esterno <sup>*4</sup>	PFG300 series
<b>FS</b>	PNP	Uscita in corrente analogica ⇔ Ingresso esterno <sup>*4</sup>	PFG310 series

\*2 È possibile selezionare l'uscita analogica o l'ingresso esterno premendo i pulsanti. L'uscita analogica è impostata come predefinita.

\*3 Premendo il pulsante, è possibile selezionare da 1 a 5 V o da 0 a 10 V. L'impostazione predefinita è da 1 a 5 V.

\*4 È possibile azzerare il valore accumulato, il valore massimo e il valore minimo.

**Opzione/Codice**

Se si richiedono solo le parti opzionali, ordinare con il codice indicato sotto.

Codici	Opzione	Nota
<b>ZS-37-A</b>	Cavo e connettore M12	Lunghezza 3 m

**Display a 3 colori**  
**Flussostato digitale per portate elevate Serie PF3A7□H**

## Specifiche

Per le precauzioni sul flussostato consultare le "Precauzioni d'uso per i prodotti di SMC" sul sito web di SMC.  
 Per dettagli riguardo le precauzioni su prodotti specifici, consultare il "Manuale operativo" sul sito web di SMC

Modello		PF3A703H	PF3A706H	PF3A712H
Fluido	Fluido applicabile* <sup>1</sup>		Aria, azoto	
	Temperatura fluido		0 a 50 °C	
	Metodo di rilevamento		Termico	
	Campo della portata nominale	30 a 3000 l/min	60 a 6000 l/min	120 a 12000 l/min
Portata	Campo di impostazione* <sup>2</sup>	30 a 3150 l/min	60 a 6300 l/min	120 a 12600 l/min
	Portata accumulata		Da 0 a 999,999,999,990 l	
Portata	Min. incremento impostabile	2 l/min	5 l/min	10 l/min
	Portata accumulata	10 l		100 l
	Volume accumulato per impulso (Ampiezza impulso = 50 msec.)		Selezionare tra 100 l/impulso e 1000 l/impulso.	
	Funzione di valore accumulato* <sup>3</sup>		(Si può selezionare un intervallo di 2 o 5 min).	
Pressione	Campo della pressione nominale		0.1 a 1.5 MPa	
	Pressione di prova		2.25 MPa	
	Caduta di pressione		Consultare il grafico "Caduta di pressione".	
	Caratteristiche di pressione* <sup>4</sup>		±2.5 % F.S. (da 0.1 a 1.0 MPa, 0.5 MPa standard)	
Connessione elettrica	Tensione d'alimentazione		24 VDC ±10 %	
	Assorbimento		150 mA max.	
	Protezione		Protezione polarità	
Precisione	Precisione del display		±3.0 % F.S.	
	Precisione uscita analogica		±3.0 % F.S.	
	Ripetibilità		Uscita sensore/Display: ±1.0 % F.S. Uscita analogica: ±1.0 % F.S.	
	Caratteristiche di temperatura		±5.0 % F.S. (Temperatura ambiente da 0 a 50 °C, 25 °C standard)	
Uscita digitale	Tipo di uscita		Collettore aperto NPN Collettore aperto PNP	
	Modo uscita	Selezionare tra uscita istantanea (modo isteresi o modo comparatore a finestra), uscita integrata e uscita a impulsi accumulati.		
	Funzionamento sensore		Selezionare tra uscita normale e uscita inversa.	
	Max. corrente di carico		80 mA	
	Max. tensione applicata (solo NPN)		28 VDC	
	Caduta di tensione interna (tensione residua)		Uscita NPN 1 V max. (con corrente di carico di 60 mA) Uscita PNP 2 V max. (con corrente di carico di 60 mA)	
	Tempo di risposta* <sup>5</sup>		Selezionare tra 1 s, 2 s e 5 s	
	Isteresi* <sup>6</sup>		Variabile da 0	
	Protezione		Protezione da sovraccorrente	
Uscita analogica* <sup>7</sup>	Tipo di uscita	Uscita di tensione: da 0 a 5 V (è possibile selezionare da 0 a 10 V* <sup>8</sup> ), uscita di corrente: 4 a 20 mA		
	Impedenza		Impedenza d'uscita: Circa 1 kΩ	
	Uscita in tensione: Uscita in corrente:		Max. impedenza di carico: Circa 600 Ω	
Ingresso esterno* <sup>10</sup>	Tempo di risposta* <sup>9</sup>	Collegato con il tempo di risposta dell'uscita del sensore.		
	Tipo di ingresso		Ingresso senza tensione: 0.4 V max.	
	Modalità di ingresso	Selezionare tra Reset esterno valore accumulato o Reset valore massimo/minimo.		
Display	Tempo di ingresso		Oltre 30 ms	
	Condizione di riferimento* <sup>11</sup>		Selezionare tra Condizione standard e Condizione normale.	
	Unità* <sup>12</sup>	Flusso istantaneo	l/min, CFM (ft <sup>3</sup> /min)	
		Portata accumulata	l, ft <sup>3</sup>	
	Campo di visualizzazione* <sup>13</sup>	Flusso istantaneo	0 a 3150 l/min (La portata al di sotto di 30 l/min è visualizzata come "0")	0 a 6300 l/min (La portata al di sotto di 60 l/min è visualizzata come "0")
		Portata accumulata* <sup>14</sup>	Da 0 a 999,999,999,990 l	Da 0 a 999,999,999,900 l
	Unità minima di visualizzazione	Flusso istantaneo	2 l/min	5 l/min
		Portata accumulata	10 l	100 l
	Display		Display LCD a due visualizzazioni (Display principale/Display secondario) Display principale: Rosso/Verde, Display secondario: Arancione Display principale: 5 cifre, 7 segmenti, Display secondario: 6 cifre, 7 segmenti	
	Indicatore LED		Indicatore OUT: Il LED rosso è su ON quando l'uscita è attivata	
Ambiente	Grado di protezione		IP65	
	Tensione di isolamento		1000 VAC per 1 minuto tra terminali e alloggiamento	
	Resistenza di isolamento		50 MΩ (500 VDC misurato mediante megaohmmetro) tra terminali e alloggiamento	
	Campo temperatura d'esercizio		In funzionamento: da 0 a 50 °C, In stoccaggio: da -10 a 60 °C (senza condensa o congelamento)	
	Umidità ambientale		In funzionamento/stoccaggio: 35 a 85 % UR (senza condensa)	
Certificazioni			CE/UKCA, UL(CSA)	
Connessione	Specifiche di connessione:	Rc1, NPT1, G1	Rc1 1/2, NPT1 1/2, G1 1/2	Rc2, NPT2, G2
Materiali principali delle parti a contatto con i fluidi		Lega d'alluminio, PPS, HNBR [Sensore: Pt, Au, Fe, vetro al piombo (esente dall'applicazione della norma RoHS), Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub> ]		
Lunghezza cavo con connettore			3 m	
Peso	Specifiche di connessione:	Rc	610 g	1190 g
		NPT	610 g	1190 g
		G	630 g	1220 g
	Cavo con connettore			+90 g

- \*1 La classe di qualità dell'aria è conforme alle norme JIS B 8392-1:2012 [6:6:4] e ISO8573 1:2010 [6:6:4]. Utilizzare un filtro dell'aria con un grado di filtrazione pari o inferiore a 5 μm sul lato di ingresso.
- \*2 Il campo di impostazione cambierà in base all'impostazione della funzione di azzeraamento.
- \*3 Quando si utilizza la funzione di valore accumulato, utilizzare le condizioni operative per calcolare la durata del prodotto, senza superarla. Il limite massimo di aggiornamenti del dispositivo di memorizzazione è 1,5 milioni di volte. Se si utilizza il prodotto 24 ore su 24, la sua durata sarà la seguente:
  - 5 min di intervallo: la durata si calcola 5 min x 1,5 milioni = 7,5 milioni di min = 14,3 anni.
  - 2 min di intervallo: la durata si calcola 2 min x 1,5 milioni = 3 milioni di min = 5,7 anni.
 Se si utilizza ripetutamente il resetaggio esterno del flusso accumulato, la durata del prodotto sarà più breve di quella calcolata.
- \*4 Quando il campo di pressione è da 1.0 a 1.5 MPa, le caratteristiche di pressione saranno ±5 % F.S. (la pressione standard è 0 - 5 MPa). Non rilasciare l'attacco del lato OUT del prodotto nell'atmosfera senza collegare la tubazione. Se si utilizza il prodotto con l'attacco rilasciato nell'atmosfera, la precisione può variare.
- \*5 Il tempo da quando il flusso è modificato da un ingresso scalare (quando la portata cambia istantaneamente da 0 al valore massimo del campo della portata nominale) fino a quando l'uscita del sensore si attiva (o si disattiva) una volta impostata al 90 % della portata nominale.
- \*6 Se il flusso fluttua attorno al valore di impostazione, bisogna impostare l'ampiezza dell'impostazione in modo

- che sia superiore a quella della fluttuazione. Altrimenti si verificherà un crepitio.
- \*7 È possibile selezionare l'uscita analogica o l'ingresso esterno premendo i pulsanti. Consultare il grafico per l'uscita analogica.
- \*8 Quando si seleziona da 0 a 10 V, consultare il grafico per l'uscita analogica per il carico di corrente ammissibile.
- \*9 Il tempo da quando il flusso è modificato da un ingresso scalare (quando la portata cambia istantaneamente da 0 al valore massimo del campo della portata nominale) fino a quando l'uscita analogica raggiunge il 90 % della portata nominale.
- \*10 È possibile selezionare l'uscita analogica o l'ingresso esterno premendo i pulsanti.
- \*11 La portata indicata nella specifica è il valore in condizione standard.
- \*12 Si può selezionare solo per i modelli con la funzione di selezione delle unità.
- \*13 Il campo di visualizzazione cambierà in base all'impostazione della funzione di azzeraamento.
- \*14 Il flusso accumulato si visualizza nel display secondario con l'alternarsi delle 6 cifre superiori e delle 6 cifre inferiori (in totale 12 cifre). Le 6 cifre superiori e le 6 cifre inferiori vengono visualizzate alternativamente, con "x 10<sup>6</sup>" illuminato quando vengono visualizzate le cifre superiori.
- \* I prodotti con piccoli graffi o segni oppure che presentino variazioni di colore o luminosità che non compromettano le prestazioni sono classificati come conformi.

Tipo portate elevate Flussostato digitale

Serie PF3A7□H-L



## Codici di ordinazione



PF3A 7 03 H - □ 10 - L Q - M □

## Tipo

7	Display integrato
---	-------------------

## Campo della portata nominale

03	da 30 a 3000 l/min
06	da 60 a 6000 l/min
12	da 120 a 12000 l/min

## Tipo a portata elevata

## Tipo di filettatura

—	Rc
N	NPT
F*1	G

\*1 Conforme a ISO 1179-1

## Attacco

Simbolo	Attacco	Campo della portata nominale		
		03	06	12
10	1	●	—	—
14	1 1/2	—	●	—
20	2	—	—	●

—	Assente
A	Sì

\*8 Il certificato è inglese e giapponese.

## Specifiche dell'unità

—	Funzione selezione unità
M	Solo unità SI*7

\*7 Unità fissa: Portata istantanea: l/min  
Portata accumulata: L

## Opzioni

—	Con cavo e connettore M12 (3 m)*5
N	Senza cavo e connettore M12
Q	Cavo e connettore M12-M12 (3 m)*6

\*5 L'opzione è consegnata unitamente al prodotto ma non è montata.

\*6 Il cavo presenta un connettore (femmina) M12 su un lato e un connettore (maschio) M12 (male) sull'altro lato.

## Specifiche uscita

Symbol	OUT	FUNC*2	Modello unità monitor applicabile
L	IO-Link: Uscita digitale (N/P)	—	—
L3	IO-Link: Uscita digitale (N/P) Uscita in tensione analogica*3 ↔ Ingresso esterno*4	Serie PFG300	
L4	IO-Link: Uscita digitale (N/P) Uscita in corrente analogica ↔ Ingresso esterno*4	Serie PFG310	

\*2 È possibile selezionare uscita analogica o ingresso esterno premendo i pulsanti.  
Come impostazione predefinita, è impostata l'uscita analogica.

Non è possibile utilizzare il segnale di uscita "L" dato che il terminale FUNC non è collegato.

\*3 È possibile selezionare da 1 a 5 V o da 0 a 10 V premendo il pulsante.  
L'impostazione predefinita è da 1 a 5 V.

\*4 Il valore accumulato, il valore di picco e il valore minimo possono essere resettati.

## Opzioni/Codici

Quando sono necessarie solo le parti opzionali, effettuare l'ordine con i codici elencati di seguito.

Codice	Opzione	Nota
ZS-37-A	Cavo e connettore M12	Lunghezza: 3 m
ZS-49-A	Cavo e connettore M12-M12	Conversione maschio/femmina Lunghezza: 3 m

Per le precauzioni relative ai flussostati e per le precauzioni specifiche del prodotto, consultare il "Manuale di funzionamento" sul sito web di SMC.

## Specifiche (Display integrato)

Modello		PF3A703H-L	PF3A706H-L	PF3A712H-L
<b>Elettriche</b>	Tensione d'alimentazione	Quando utilizzato come dispositivo di uscita digitale	24 VDC ±10 %	
		Quando utilizzato come dispositivo IO-Link	da 21.6 a 30 VDC	
<b>Uscita digitale</b>	<b>Tipo di uscita</b>	Selezionare tra l'uscita a collettore aperto NPN o PNP.		
	<b>Modalità d'uscita</b>	Selezionare tra le modalità Isteresi, Comparatore di finestra, Uscita cumulata, Uscita impulso cumulato, Uscita errore o Uscita digitale OFF.		
	<b>Tensione applicata max.</b>	30 V (uscita NPN)		
	Caduta di tensione interna (tensione residua)	1.5 V max. (con corrente di carico di 80 mA)		
<b>Uscita analogica</b>	<b>Ritardo*</b>	3.3 ms max., variabile da 0 a 60 s/0.01 s incrementi.		
	<b>Tempo di risposta*</b>	Collegato al valore di impostazione del filtro digitale		
	<b>Display</b>	LCD, display a 2 visualizzazioni (display principale/display secondario) Display principale: rosso/verde, Display secondario: arancione Display principale/display secondario: 9 cifre (7 segmenti 7 cifre, 11 segmenti 2 cifre)		
<b>Certificazioni</b>	<b>Filtro digitale*</b>	Selezionare da 1 s, 2 s o 5 s.		
		Marcatura CE/UKCA, UL(CSA)		

\*1 È possibile impostare l'intervallo di tempo a partire dal momento in cui il flusso istantaneo raggiunge il valore di impostazione fino a quando l'uscita digitale opera.

\*2 Il tempo da quando il flusso è modificato da un ingresso a gradino (quando la portata cambia istantaneamente da 0 al valore massimo del campo di portata nominale) fino a quando l'uscita analogica raggiunge il 90 % della portata nominale.

\*3 Il tempo per il filtro digitale può essere impostato come l'ingresso del sensore. Il tempo di risposta indica quando il valore di impostazione è pari al 90 % in relazione all'ingresso a gradino.

## Specifiche di comunicazione (modalità IO-Link)

<b>Tipo di IO-Link</b>	Dispositivo
<b>Versione IO-Link</b>	V 1.1
<b>Velocità di trasmissione</b>	COM2 (38.4 kbps)
<b>File di configurazione</b>	File IODD*1
<b>Tempo di ciclo minimo</b>	3.3 ms
<b>Lunghezza dei dati di processo</b>	Dati di ingresso: 4 byte, dati di uscita: 0 byte
<b>A richiesta trasmissione dati</b>	Sì
<b>Funzione di memorizzazione dei dati</b>	Sì
<b>Funzione evento</b>	Sì
<b>ID rivenditore</b>	131 (0 x 0083)
<b>ID dispositivo*</b>	PF3A703H-□□-L□-□□ : 400 (0 x 0190)
	PF3A703H-□□-L3□-□□ : 401 (0 x 0191)
	PF3A703H-□□-L4□-□□ : 402 (0 x 0192)
	PF3A706H-□□-L□-□□ : 403 (0 x 0193)
	PF3A706H-□□-L3□-□□ : 404 (0 x 0194)
	PF3A706H-□□-L4□-□□ : 405 (0 x 0195)
	PF3A712H-□□-L□-□□ : 406 (0 x 0196)
	PF3A712H-□□-L3□-□□ : 407 (0 x 0197)
	PF3A712H-□□-L4□-□□ : 408 (0 x 0198)

\*1 Il file di configurazione può essere scaricato dal sito web di SMC, <https://www.smc.eu>

\*2 L'ID dispositivo differisce a seconda del tipo di prodotto (specifica uscita).

Altre specifiche che non sono indicate sono le stesse del prodotto standard. Per maggiori informazioni, consultare alla pagina 14.

Display a 3 colori

# Tipo modulare Flussostato digitale Serie PF3A7□H



## Codici di ordinazione

PF3A701H-CS-M-

**Tipo**  
7 Display integrato

### Campo della portata nominale

Simbolo	Campo della portata nominale	Modello applicabile per gruppo trattamento aria
01	da 10 a 1000 l/min	AC30-D
02	da 20 a 2000 l/min	AC40-D

### Tipo a portata elevata

### Specifiche uscita

Simbolo	OUT	FUNC*1	Modello unità monitor applicabile
CS	NPN	Uscita in tensione analogica*2 ⇔ Ingresso esterno*3	Serie PFG300
DS	NPN	Uscita in corrente analogica ⇔ Ingresso esterno*3	Serie PFG310
ES	PNP	Uscita in tensione analogica*2 ⇔ Ingresso esterno*3	Serie PFG300
FS	PNP	Uscita in corrente analogica ⇔ Ingresso esterno*3	Serie PFG310

- \*1 È possibile selezionare l'uscita analogica o l'ingresso esterno premendo i pulsanti. L'uscita analogica è impostata come predefinita.
- \*2 Premendo il pulsante, è possibile selezionare da 1 a 5 V o da 0 a 10 V. L'impostazione predefinita è da 1 a 5 V.
- \*3 È possibile azzerare il valore accumulato, il valore massimo e il valore minimo.

### Opzioni/Codici

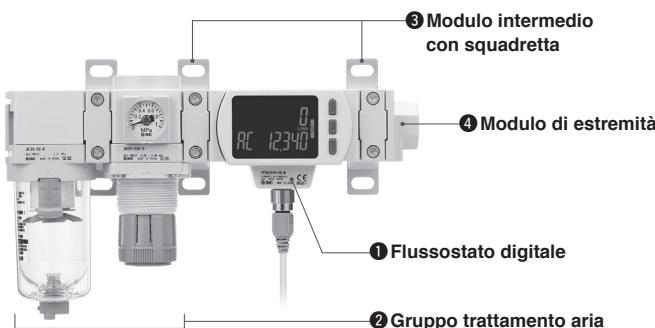
Quando sono necessarie solo le parti opzionali, effettuare l'ordine con i codici elencati di seguito.

Codice	Opzione	Nota
ZS-37-A	Cavo e connettore M12	Lunghezza: 3 m
ZS-49-A	Cavo e connettore M12-M12	Conversione maschio/femmina Lunghezza: 3 m

## Attenzione al montaggio

Le filettature delle tubazioni non sono fornite per questo prodotto. Se il prodotto deve essere usato come unità singola, ordinare separatamente un distanziatore (o un distanziatore con staffa) e un adattatore per tubi. Fare riferimento a pagina 26 per i dettagli sugli attacchi.

## Esempio di montaggio



- \* Evitare di montare il lubrificatore sul lato di ingresso.
- \* Se sul lato di ingresso del flussostato digitale è montata una valvola a 3 vie per lo scarico della pressione, provocando un riflusso d'aria, il valore misurato cambierà.

### Esempio di montaggio

① Flussostato digitale PF3A701H-CS-M	.....	1 pz.
② Gruppo per trattamento aria AC30B-03E-D	.....	1 pz.
③ Modulo intermedio con squadretta Y300T-D	.....	2 pz.
④ Modulo di estremità E300-03-D	.....	1 pz.

I prodotti non sono consegnati già montati. Devono essere ordinati separatamente e assemblati dal cliente.



### Sistema Simple Specials

Un sistema progettato per rispondere rapidamente e facilmente alle vostre esigenze speciali di ordinazione  
Contattare SMC per maggiori dettagli.

Per le precauzioni relative ai flussostati e per le precauzioni specifiche del prodotto, consultare il "Manuale di funzionamento" sul sito web di SMC.

## Specifiche

Modello		PF3A701H	PF3A702H
Fluido	Fluido applicabile*1	Aria, azoto	
	Temperatura del fluido	Da 0 a 50 °C	
	Metodo di rilevamento	Tipo termico (tipo con bypass)	
	Campo della portata nominale	10 a 1000 l/min	20 a 2000 l/min
	Campo punto di regolazione*2	10 a 1050 l/min	20 a 2100 l/min
Portata	Portata istantanea		
	Portata accumulata	da 0 a 999,999,999,990 L	
	Min. incremento impostabile	1 l/min	2 l/min
	Portata accumulata		10 l
	Volume accumulato per impulso (Larghezza di impulso = 50 ms)		10 l/impulso
	Funzione di valore accumulato*3	Si può selezionare intervalli di 2 o 5 min.	
Pressione	Campo della pressione nominale	Da 0 a 1.0 MPa	
	Pressione di prova	1.5 MPa	
	Caduta di pressione	Fare riferimento al grafico della "Caduta di pressione".	
	Caratteristiche di pressione*4	±5.0 % F.S. (0 a 1.0 MPa, 0.5 MPa standard)	
Connessione elettrica	Tensione d'alimentazione	24 VDC ±10 %	
	Assorbimento	150 mA max.	
	Protezione	Protezione polarità	
Precisione	Precisione del display*5	±3.0 % F.S.	
	Precisione uscita analogica*5	±3.0 % F.S.	
	Ripetibilità	±1.0 % F.S.	
	Caratteristiche di temperatura	±5.0 % F.S. (Temperatura ambiente da 0 a 50 °C, 25 °C standard)	
	Effetti del collegamento di prodotti modulari*6	±5.0 % F.S.	
Uscita digitale	Tipo di uscita	Collettore aperto NPN, Collettore aperto PNP	
	Modalità d'uscita	Selezionare tra uscita istantanea (modo isteresi o modo comparatore a finestra), uscita accumulata o uscita di impulso accumulato.	
	Funzionamento sensore	Selezionare uscita normale o uscita inversa.	
	Max. corrente di carico	80 mA	
	Max. tensione applicata (solo NPN)	28 VDC	
	Caduta di tensione interna (tensione residua)	Tipo di uscita NPN: 1 V max. (con corrente di carico 60 mA), tipo di uscita PNP: 2 V max. (con corrente di carico 60 mA)	
	Tempo di risposta*7	Selezionare da 1 s, 2 s o 5 s.	
	Isteresi*8	Variabile da 0	
	Protezione	Protezione di sovraccorrente	
Uscita analogica*9	Tipo di uscita	Uscita di tensione: 1 a 5 V (selezionabile da 0 a 10 V*10), uscita di corrente: da 4 a 20 mA	
	Impedenza	Impedenza d'uscita: circa 1 kΩ	
	Uscita in tensione	Massima impedenza di carico: 600 Ω, Minima impedenza di carico: 50 Ω	
	Uscita in corrente	Collegato al tempo di risposta dell'uscita digitale	
Ingresso esterno*12	Tipo di ingresso	Ingresso non in tensione: 0.4 V max.	
	Modalità ingresso	Selezionare dall'azzeramento esterno del Valore cumulato o dall'azzeramento del valore di picco/di fondo.	
	Tempo di ingresso	30 ms min.	
Display	Condizione di riferimento*13	Selezionare tra condizione standard e normale.	
	Unità*14	l/min, CFM (ft³/min)	
	Portata istantanea	L, ft³	
	Portata accumulata		
	Campo di visualizzazione*15	0 a 1050 l/min (La portata al di sotto di 10 l/min è visualizzata come "0")	0 a 2100 l/min (La portata al di sotto di 20 l/min è visualizzata come "0")
	Portata accumulata*16	da 0 a 999,999,999,990 L	
	Unità di visualizzazione minima	1 l/min	2 l/min
	Portata istantanea		
	Portata accumulata	10 l	
	Display	LCD, display a 2 visualizzazioni (display principale/display secondario) Display principale: rosso/verde, Display secondario: arancione Display principale: 4 cifre, 7 segmenti, display secondario: 6 cifre, 7 segmenti	
	Indicatore LED	Indicatore OUT: il LED rosso è ATTIVO quando l'uscita è ATTIVA.	
Resistenza ambientale	Grado di protezione	IP65	
	Tensione di isolamento	1000 VAC per 1 minuto tra terminali e alloggiamento	
	Resistenza d'isolamento	50 MΩ (500 VDC misurati mediante megaohmmetro) tra terminali e alloggiamento	
	Campo temperatura d'esercizio	In funzionamento: 0 a 50 °C, In stoccaggio: -10 a 60 °C (senza congelamento o condensa)	
	Campo umidità d'esercizio	In funzionamento/In stoccaggio: da 35 a 85 % UR (senza condensa)	
Certificazioni		Marcatura CE/UKCA, UL(CSA)	
Connessione	Specifiche di connessione	Modulare (taglia corpo: 30)	Modulare (taglia corpo: 40)
Materiali principali delle parti a contatto con i fluidi		Acciaio inox 304, lega di alluminio, PPS, HNBR [Sensore: Pt, Au, Ni, Fe, vetro al piombo (esenti dall'applicazione di RoHS), Al₂O₃]	
Lunghezza del cavo con connettore		3 m	
Peso	Corpo	350 g	400 g
	Cavo con connettore	+90 g	

\*1 La classe di qualità dell'aria è conforme alle norme JIS B 8392-1:2012 [6:6:4] e ISO8573 1:2010 [6:6:4]. Utilizzare un filtro dell'aria con un grado di filtrazione pari o inferiore a 5 µm sul lato di ingresso.

\*2 Il campo del punto di regolazione varia a seconda dell'impostazione della funzione di azzeramento.

\*3 Quando si utilizza la funzione di mantenimento del valore accumulato, calcolare la vita utile del prodotto in base alle condizioni operative specifiche e utilizzare il prodotto per questo periodo di tempo. Il limite di aggiornamento massimo del dispositivo di memoria è di 1.5 milioni di volte. Se il prodotto viene utilizzato 24 ore al giorno, la sua durata sarà la seguente:

· 5 min di intervallo: la vita è calcolata come 5 min x 1.5 milioni = 7.5 milioni di min = 14.3 anni.

· 2 min di intervallo: la vita è calcolata come 2 min x 1.5 milioni = 3 milioni di min = 5.7 anni.

Se l'azzeramento esterno del valore cumulato è utilizzato ripetutamente, la vita del prodotto sarà inferiore della vita calcolata.

\*4 Non rilasciare l'attacco del lato OUT del prodotto nell'atmosfera senza collegare la tubazione. Se il prodotto viene utilizzato con l'attacco di connessione scaricato nell'atmosfera, la precisione può variare.

\*5 Il valore quando si collega un prodotto con un attacco di 3/8 (PF3A701H) o 1/2 (PF3A702H)

\*6 Il valore quando l'attacco del prodotto modulare è 3/8 (PF3A701H) o 1/2 (PF3A702H) e il prodotto è azionato a una pressione di alimentazione di 0.5 MPa

\*7 Il tempo da quando il flusso è modificato da un ingresso a gradino (quando la portata cambia instantaneamente da 0 al valore massimo del campo della portata nominale) fino a quando l'uscita

dell'interruttore si attiva (o si disattiva) una volta impostata al 90 % della portata nominale

\*8 Se la portata applicata fluttua intorno al valore di impostazione, è necessario impostare l'ampiezza dell'impostazione a un valore superiore all'ampiezza di fluttuazione. Onde evitare la formazione di crepitio.

\*9 È possibile selezionare uscita analogica o ingresso esterno premendo i pulsanti. Fare riferimento al grafico dell'uscita analogica.

\*10 Quando si seleziona da 0 a 10 V, consultare il grafico dell'uscita analogica per la corrente di carico ammissibile.

\*11 Il tempo da quando il flusso è modificato da un ingresso a gradino (quando la portata cambia instantaneamente da 0 al valore massimo del campo di portata nominale) fino a quando l'uscita analogica raggiunge il 90 % della portata nominale

\*12 È possibile selezionare uscita analogica o ingresso esterno premendo i pulsanti.

\*13 La portata indicata nelle specifiche è il valore in condizioni standard.

\*14 L'impostazione è possibile solo per i modelli con la funzione di selezione delle unità.

\*15 Il campo di visualizzazione varia a seconda dell'impostazione della funzione di azzeramento.

\*16 Il display della portata accumulata è il display a 6 cifre superiore e a 6 cifre inferiore (totale di 12 cifre). Quando vengono visualizzate le cifre superiori, x 10³ si accende.

\*17 I prodotti con piccoli graffi, segni o variazioni di colore o di luminosità che non influiscono sulle prestazioni del prodotto sono considerati prodotti conformi.

Display a 3 colori  IO-Link

# Tipo modulare Flussostato digitale Serie PF3A7□H-L



## Codici di ordinazione



**PF3A701H-LQ-M-**

**• Tipo**

**7** Display integrato

**Campo della portata nominale**

Simbolo	Campo della portata nominale	Modello applicabile per gruppo trattamento aria
<b>01</b>	da 10 a 1000 l/min	AC30-D
<b>02</b>	da 20 a 2000 l/min	AC40-D

**Tipo a portata elevata**

**Specifiche uscita**

Simbolo	OUT	FUNC*1	Modello unità monitor applicabile
<b>L</b>	IO-Link: Uscita digitale (N/P)	—	—
<b>L3</b>	IO-Link: Uscita digitale (N/P)	Uscita in tensione analogica*2 ↔ Ingresso esterno*3	Serie PFG300
<b>L4</b>	IO-Link: Uscita digitale (N/P)	Uscita in corrente analogica ↔ Ingresso esterno*3	Serie PFG310

\*1 È possibile selezionare uscita analogica o ingresso esterno premendo i pulsanti.

Come impostazione predefinita, è impostata l'uscita analogica.

Non è possibile utilizzare il segnale di uscita "L" dato che il terminale FUNC non è collegato.

\*2 È possibile selezionare da 1 a 5 V o da 0 a 10 V premendo il pulsante.  
L'impostazione predefinita è da 1 a 5 V.

\*3 Il valore accumulato, il valore di picco e il valore minimo possono essere resettati.

### Opzioni/Codici

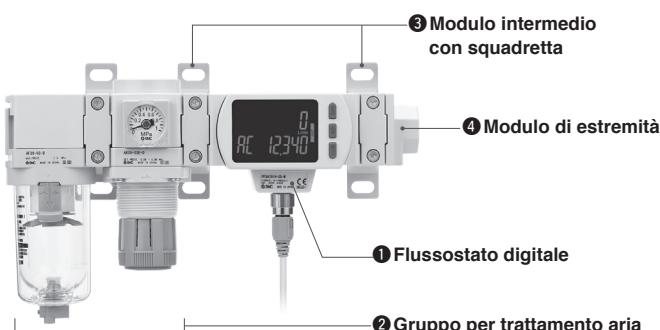
Quando sono necessarie solo le parti opzionali, effettuare l'ordine con i codici elencati di seguito.

Codice	Opzione	Nota
<b>ZS-37-A</b>	Cavo e connettore M12	Lunghezza: 3 m
<b>ZS-49-A</b>	Cavo e connettore M12-M12	Conversione maschio/femmina Lunghezza: 3 m

## Attenzione al montaggio

Le filettature delle tubazioni non sono fornite per questo prodotto. Se il prodotto deve essere usato come unità singola, ordinare separatamente un distanziatore (o un distanziatore con staffa) e un adattatore per tubi. Fare riferimento a pagina 26 per i dettagli sugli attacchi.

### Esempio di montaggio



- \* Evitare di montare il lubrificatore sul lato di ingresso.
- \* Se sul lato di ingresso del flussostato digitale è montata una valvola a 3 vie per lo scarico della pressione, provocando un riflusso d'aria, il valore misurato cambierà.

### Esempio di montaggio

<b>①</b> Flussostato digitale PF3A701H-L-M .....	1 pz.
<b>②</b> Gruppo per trattamento aria AC30B-03E-D .....	1 pz.
<b>③</b> Modulo intermedio con squadretta Y300T-D .....	2 pz.
<b>④</b> Modulo di estremità E300-03-D .....	1 pz.

I prodotti non sono consegnati già montati. Devono essere ordinati separatamente e assemblati dal cliente.



### Sistema Simple Specials

Un sistema progettato per rispondere rapidamente e facilmente alle vostre esigenze speciali di ordinazione  
Contattare SMC per maggiori dettagli.

Per le precauzioni relative ai flussostati e per le precauzioni specifiche del prodotto, consultare il "Manuale di funzionamento" sul sito web di SMC.

## Specifiche (Display integrato)

Modello		PF3A703H-L	PF3A706H-L	PF3A712H-L
Elettriche	Tensione d'alimentazione	Quando utilizzato come dispositivo di uscita digitale	24 VDC ±10 %	
		Quando utilizzato come dispositivo IO-Link	da 21.6 a 30 VDC	
Uscita digitale	Tipo di uscita	Selezionare tra l'uscita a collettore aperto NPN o PNP.		
	Modalità d'uscita	Selezionare tra le modalità Isteresi, Comparatore di finestra, Uscita cumulata, Uscita impulso cumulato, Uscita errore o Uscita digitale OFF.		
	Tensione applicata max.	30 V (uscita NPN)		
	Caduta di tensione interna (tensione residua)	1.5 V max. (con corrente di carico di 80 mA)		
Uscita analogica	Ritardo*1	3.3 ms max., variabile da 0 a 60 s/0.01 s incrementi.		
	Tempo di risposta*2	Collegato al valore di impostazione del filtro digitale		
	Display	LCD, display a 2 visualizzazioni (display principale/display secondario) Display principale: rosso/verde, Display secondario: arancione Display principale/display secondario: 9 cifre (7 segmenti 7 cifre, 11 segmenti 2 cifre)		
Certificazioni	Filtro digitale*3	Selezionare da 1 s, 2 s o 5 s.		
		Marcatura CE/UKCA, UL(CSA)		

\*1 È possibile impostare l'intervallo di tempo a partire dal momento in cui il flusso istantaneo raggiunge il valore di impostazione fino a quando l'uscita digitale opera.

\*2 Il tempo da quando il flusso è modificato da un ingresso scalare (quando la portata cambia istantaneamente da 0 al valore massimo del campo di portata nominale) fino a quando l'uscita analogica raggiunge il 90 % della portata nominale.

\*3 Il tempo per il filtro digitale può essere impostato come l'ingresso del sensore. Il tempo di risposta indica quando il valore di impostazione è pari al 90 % in relazione all'ingresso a gradino.

## Specifiche di comunicazione (modalità IO-Link)

Tipo di IO-Link	Dispositivo
Versione IO-Link	V 1.1
Velocità di trasmissione	COM2 (38.4 kbps)
File di configurazione	File IODD*1
Tempo di ciclo minimo	3.3 ms
Lunghezza dei dati di processo	Dati di ingresso: 4 byte, dati di uscita: 0 byte
A richiesta trasmissione dati	Sì
Funzione di memorizzazione dei dati	Sì
Funzione evento	Sì
ID rivenditore	131 (0 x 0083)
ID dispositivo*2	PF3A701H-□□-L□-□□ : 394 (0 x 018A)
	PF3A701H-□□-L3□-□□ : 395 (0 x 018B)
	PF3A701H-□□-L4□-□□ : 396 (0 x 018C)
	PF3A702H-□□-L□-□□ : 397 (0 x 018D)
	PF3A702H-□□-L3□-□□ : 398 (0 x 018E)
	PF3A702H-□□-L4□-□□ : 399 (0 x 018F)

\*1 Il file di configurazione può essere scaricato dal sito web di SMC, <https://www.smc.eu>

\*2 L'ID dispositivo differisce a seconda del tipo di prodotto (specifico uscita).

Altre specifiche che non sono indicate sono le stesse del prodotto standard. Per maggiori informazioni, consultare alla pagina 18.

Tipo modulare

IO-Link CE UK CA cUL us

RoHS

Display a 4 visualizzazioni | Flussostato digitale con sensore di pressione/temperatura

# Serie PF3A8□H-L



## Codici di ordinazione

**PF3A8 01 H - L2 N - M - -**

**Tipo**

**8** Con sensore di pressione/temperatura

**Specifiche uscita**

Simbolo	OUT1	OUT2
<b>L2</b>	Uscita IO-Link/Uscita digitale (N/P)	Uscita digitale (N/P)

**Opzione<sup>\*1</sup>**

—	Con cavo con connettore M12 (3 m)
<b>N</b>	Senza cavo con connettore M12
<b>Q</b>	Cavo con connettore M12-M12 (3 m) <sup>*2</sup>

\*1 Le opzioni sono consegnate assieme al prodotto ma non sono montate.

\*2 Il cavo presenta un connettore (femmina) M12 su un lato e un connettore (maschio) M12 (male) sull'altro lato.

**Direzione flusso**

—	da sinistra a destra
<b>R</b>	da destra a sinistra

**Certificato di taratura<sup>\*5</sup>  
(Solo per sensori di portata/pressione)**

—	Nessuna
<b>A</b>	Si

\*5 Il certificato è inglese e giapponese.

**Specifiche dell'unità**

—	Funzione selezione unità
<b>M</b>	Solo unità SI <sup>*3</sup>

\*3 Unità fisse:  
Portata istantanea : l/min  
Portata accumulata : L  
Pressione : kPa, MPa  
Temperatura : °C

## Opzioni/Codici

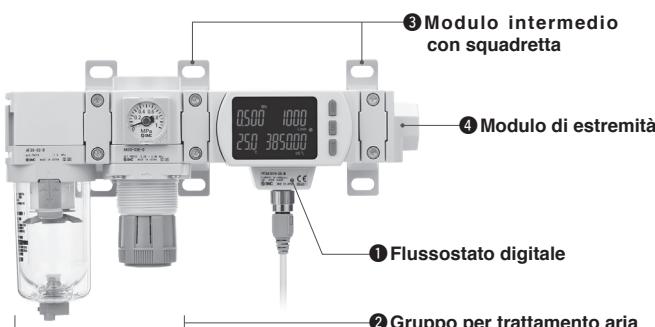
Quando sono necessarie solo le parti opzionali, effettuare l'ordine con i codici elencati di seguito.

Codice	Opzione	Nota
<b>ZS-37-A</b>	Cavo con connettore M12	Lunghezza: 3 m
<b>ZS-49-A</b>	Cavo con connettore M12-M12	Conversione maschio/femmina Lunghezza: 3 m

## Precauzioni durante il montaggio

Per questo prodotto non sono fornite le filettature dei tubi. Se il prodotto deve essere utilizzato come unità singola, ordinare separatamente un modulo intermedio (o un modulo intermedio con squadretta) e un modulo di estremità. Andare a pagina 30 per i dettagli sugli accessori.

## Esempio di montaggio



\* Evitare di montare il lubrificatore sul lato di ingresso.

\* Se sul lato di ingresso del flussostato digitale è montata una valvola a 3 vie per lo scarico della pressione, provocando un riflusso d'aria, il valore misurato cambierà.

## Esempio di montaggio

<b>1</b> Flussostato digitale PF3A801H-L2-M	.....	1 pz.
<b>2</b> Gruppo per trattamento aria AC30B-03E-D	.....	1 pz.
<b>3</b> Modulo intermedio con squadretta Y300T-D	.....	2 pz.
<b>4</b> Modulo di estremità E300-03-D	.....	1 pz.

I prodotti non sono consegnati già montati. Devono essere ordinati separatamente e assemblati dal cliente.



## Sistema Simple Specials

Un sistema progettato per rispondere rapidamente e facilmente alle vostre esigenze speciali di ordinazione

Contattare SMC per maggiori dettagli.

**Specifiche tecniche**

Per le precauzioni relative ai flussostati e per le precauzioni specifiche del prodotto, consultare il "Manuale di funzionamento" sul sito web di SMC.

Modello		PF3A801H	PF3A802H
<b>Fluido</b>		Aria, azoto	
<b>Temperatura del fluido</b>		0 a 50 °C	
<b>Portata</b>		Tipo termico (tipo con bypass)	
Metodo di rilevamento		da 10 a 1000 l/min	
Campo della portata nominale		da 20 a 2000 l/min	
Campo punto di regolazione*2		da 10 a 1050 l/min	
Portata istantanea		da 20 a 2100 l/min	
Portata accumulata		da 0 a 9999999990 l	
Min. incremento impostabile		1 l/min	
Portata istantanea		2 l/min	
Portata accumulata		10 L	
Volume cumulato per impulso (larghezza di impulso = 50 ms)		Selezionare tra 10 L/impulso e 100 L/impulso.	
Funzione di valore accumulato*3		Si può selezionare intervalli di 2 o 5 min.	
<b>Pressione</b>		Campo della pressione nominale	
		da 0.000 a 1.000 MPa	
Campo della pressione di regolazione*2		da -0.050 a 1.050 MPa	
Min. incremento impostabile		0.001 MPa	
Pressione di prova		1.5 MPa	
Caduta di pressione		Consultare il grafico "Caduta di pressione" a pagina 24.	
<b>Temperatura</b>		Campo della temperatura nominale	
		da 0.0 a 50.0 °C	
Campo temperatura d'esercizio		da -10.0 a 60.0 °C	
Min. incremento impostabile		0.1 °C	
<b>Tensione</b>		Tensione d'alimentazione	
		da 21.6 a 30 VDC	
Assorbimento		150 mA max.	
Protezione		Protezione polarità	
<b>Precisione</b>		Portata*4	±3.0 % F.S.
		Pressione	±3.0 % F.S.
		Temperatura*5	±2.5 °C (Campo della portata: 100 a 1000 l/min, 200 a 2000 l/min) Evtemp ±1.0 % F.S.
Ripetibilità (portata/pressione)		Caratteristiche di temperatura (portata/pressione)	
		±5.0 % F.S. (Temperatura ambiente da 0 a 50 °C, 25 °C standard)	
Caratteristiche di pressione (portata)*6		±5.0 % F.S. (0 a 1.0 MPa, 0.5 MPa standard)	
Effetti del collegamento di prodotti modulari (portata)*7		±5.0 % F.S.	
<b>Uscita digitale</b>		Tipo di uscita	Selezionare da collettore aperto NPN o PNP. (2 uscite)
		Modalità di uscita	Modalità isteresi, modalità comparatore a finestra, uscita errore, spegnimento uscita, uscita accumulata, uscita a impulsi integrati (solo portata)
		Funzionamento sensore	Selezione Uscita normale o inversa.
Corrente di carico max.		80 mA	
Tensione applicata max. (solo NPN)		30 VDC	
Caduta di tensione interna (tensione residua)		1.5 V max (con corrente di carico di 60 mA)	
Tempo di risposta		5 ms max.	
Tempo di ritardo*8		Variabile da 0 a 60 s/0.01 s incrementi.	
Isteresi*9		Variabile da 0	
Protezione		Protezione di sovraccorrente	
<b>Display</b>		Condizione di riferimento*10	Selezionare tra condizione standard e normale.
		Portata istantanea	l/min, CFM (ft³/min)
		Portata accumulata	L, ft³
		Pressione	MPa, kPa, kgf/cm², bar, psi
		Temperatura	°C, °F
Campo di visualizzazione		*12 Portata istantanea	da 0 a 1050 l/min (La portata al di sotto di 10 l/min è visualizzata come "0") da 0 a 2100 l/min (La portata al di sotto di 20 l/min è visualizzata come "0")
		Portata accumulata	0 a 9.999.99 x 10⁶ L (display a 6 cifre) 0 a 9.999.999.99 x 10³ L (display a 9 cifre)
		Pressione*12	da -0.050 a 1.050 MPa
		Temperatura	da -10.0 a 60.0 °C
Min. unità di visualizzazione		Portata istantanea	1 l/min
		Portata accumulata	10 L
		Pressione	0.001 MPa
		Temperatura	0.1 °C
Display		LCD, display a 4 visualizzazioni Linea superiore: rosso/verde, Linea inferiore: arancione Linea superiore/inferiore: 10 cifre (7 segmenti 5 cifre, 11 segmenti 5 cifre)	
Indicatore LED		Indicatore OUT: il LED arancione è ATTIVO quando l'uscita è ATTIVA.	
<b>Filtro digitale*13</b>		Portata	1 s (è possibile selezionare 2 s o 5 s).
		Pressione	0.1 s (variabile da 0 a 30 s/incrementi di 0.01 s)
		Temperatura	1 s
Grado di protezione		IP65	
Resistenza ambientale		Tensione d'isolamento	1000 VAC per 1 minuto tra terminali e alloggiamento
		Resistenza d'isolamento	50 MΩ (500 VDC misurati mediante megohmmetro) tra terminali e alloggiamento
		Campo temperatura d'esercizio	In funzionamento: 0 a 50 °C, in stoccaggio: -10 a 60 °C (senza congelamento o condensa)
		Campo umidità d'esercizio	In funzione/Stoccaggio: da 35 a 85 % UR (senza condensa)
Certificazioni		Marcatura CE/UKCA, UL(CSA)	
Connessione		Specifiche di connessione	Modulare (taglia corpo: 30): Modulare (taglia corpo: 40):
Materiali principali delle parti a contatto con i fluidi		Acciaio inox 304, lega di alluminio, PPS, HNBR [Sensore: Pt, Au, Ni, Fe, vetro al piombo (esenti dall'applicazione di RoHS), Al₂O₃]	
Lunghezza del cavo con connettore		3 m	
Peso		Corpo	350 g
		Cavo con connettore	+90 g

**Specifiche di comunicazione (modalità IO-Link)**

Tipo di IO-Link	Dispositivo
Versione IO-Link	V 1.1
Velocità di trasmissione	COM2 (38.4 kbps)
File di configurazione	File IODD*14
Tempo di ciclo minimo	5.8 ms
Lunghezza dei dati di processo	Dati di ingresso: 12 byte, dati di uscita: 0 byte
A richiesta trasmissione dati	Sì
Funzione di memorizzazione dei dati	Sì
Funzione evento	Sì
ID rivenditore	131 (0 x 0083)
ID dispositivo*15	PF3A801H-L2□□□: 562 (0 x 0232) PF3A802H-L2□□□: 563 (0 x 0233)

\*1 La classe di qualità dell'aria è conforme alle norme JIS B 8392-1:2012 [6:6:4] e ISO8573 1:2010 [6:6:4]. Utilizzare un filtro dell'aria con un grado di filtrazione pari o inferiore a 5 µm sul lato di ingresso.

\*2 Il campo del punto di regolazione varia a seconda dell'impostazione della funzione di azzeramento.

\*3 Quando si utilizza la funzione di mantenimento del valore accumulato, calcolare la vita utile del prodotto in base alle condizioni operative specifiche e utilizzare il prodotto per questo periodo di tempo. Il limite di aggiornamento massimo del dispositivo di memoria è di 1.5 milioni di volte. Se il prodotto viene utilizzato 24 ore al giorno, la sua durata sarà la seguente:

· 5 min di intervallo: la vita è calcolata come 5 min x 1.5 milioni = 7.5 milioni di min = 14.3 anni.

· 2 min di intervallo: la vita è calcolata come 2 min x 1.5 milioni = 3 milioni di min = 5.7 anni. Se l'azzeramento esterno del valore cumulato è utilizzato ripetutamente, la vita del prodotto sarà inferiore della vita calcolata.

\*4 Il valore quando si collega un prodotto con un attacco di 3/8 (PF3A801H) o 1/2 (PF3A802H)

\*5 Nel campo di bassa portata, il valore della temperatura fluttua (aumenta). Consultare il grafico "Precisione della temperatura" a pagina 25.

\*6 Non rilasciare l'attacco del lato OUT del prodotto nell'atmosfera senza collegare la tubazione. Se il prodotto viene utilizzato con l'attacco di connessione scaricato nell'atmosfera, la precisione può variare.

\*7 Il valore quando l'attacco del prodotto modulare è 3/8 (PF3A801H) o 1/2 (PF3A802H) e il prodotto è azionato a una pressione di alimentazione di 0.5 MPa

\*8 È possibile impostare l'intervallo di tempo a partire dal momento in cui il valore misurato raggiunge il valore di impostazione fino a quando l'uscita dell'interruttore opera.

\*9 Se il valore misurato fluttua intorno al valore di impostazione, è necessario impostare l'ampiezza dell'impostazione a un valore superiore all'ampiezza di fluttuazione. Onde evitare la formazione di crepito.

\*10 La portata indicata nelle specifiche è il valore in condizioni standard.

\*11 L'impostazione è possibile solo per i modelli con la funzione di selezione delle unità.

\*12 Il campo di visualizzazione varia a seconda dell'impostazione della funzione di azzeramento.

\*13 Il tempo per il filtro digitale può essere impostato come l'ingresso del sensore. Il tempo di risposta indica quando il valore di riferimento è pari al 90 % in relazione all'ingresso a gradino.

\*14 Il file di configurazione può essere scaricato dal sito web di SMC, <https://www.smc.eu>

\*15 L'ID dispositivo differisce a seconda del tipo di prodotto (specifico uscita).

\* I prodotti con piccoli graffi, segni o variazioni di colore o di luminosità che non influiscono sulle prestazioni del prodotto sono considerati prodotti conformi.

# Serie PF3A□H(-L)

## Campo della portata

Modello	Campo della portata				
	0 l/min	1000 l/min	3000 l/min	6000 l/min	12000 l/min
PF3A701H(-L)	10 l/min	1000 l/min			
PF3A801H-L	10 l/min	1050 l/min			
	0 l/min	1050 l/min			
PF3A702H(-L)	20 l/min	2000 l/min			
PF3A802H-L	20 l/min	2100 l/min			
	0 l/min	2100 l/min			
PF3A703H(-L)	30 l/min		3000 l/min		
	30 l/min		3150 l/min		
	0 l/min		3150 l/min		
PF3A706H(-L)	60 l/min			6000 l/min	
	60 l/min			6300 l/min	
	0 l/min			6300 l/min	
PF3A712H(-L)	120 l/min				12000 l/min
	120 l/min				12600 l/min
	0 l/min				12600 l/min

■ Campo della portata nominale ■ Campo di impostazione ■ Campo di visualizzazione:

## Uscita analogica

### Flusso/uscita analogica

	0 l/min	A*2	B
Uscita di tensione (da 1 a 5 V)*1	1 V	1.04 V	5 V
Uscita di corrente*1	4 mA	4.16 mA	20 mA
	0 l/min	C*2	D
Uscita di tensione (da 0 a 10 V)*1*3	0 V	0.1 V	10 V

\*1 La precisione dell'uscita analogica è entro  $\pm 3\%$  F.S.

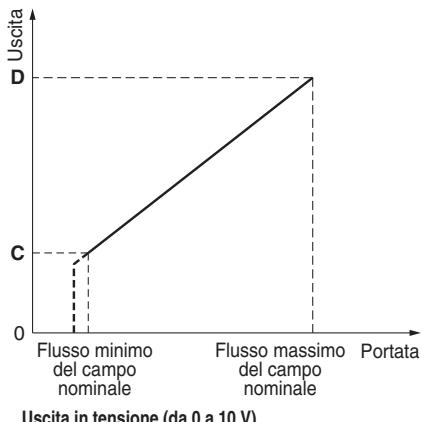
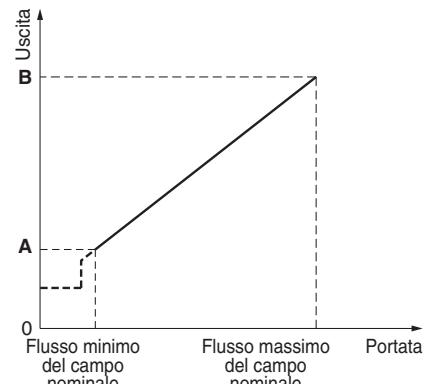
\*2 A e C cambieranno in base all'impostazione della funzione di azzeramento.

\*3 La corrente di uscita analogica dal dispositivo collegato deve essere al massimo 20  $\mu$ A se si seleziona da 0 a 10 V.

Quando scorre una corrente superiore a 20  $\mu$ A è possibile che la precisione non venga soddisfatta al di sotto di 0.5 V.

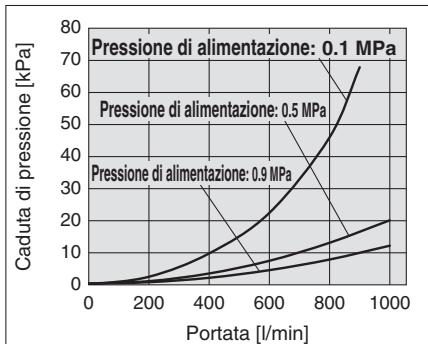
\*4 Il flusso minimo del campo nominale cambierà in base all'impostazione della funzione di azzeramento.

Modello	Valore minimo del campo del flusso nominale*4	Valore massimo del campo del flusso nominale
PF3A701H(-L)	10 l/min	1000 l/min
PF3A702H(-L)	20 l/min	2000 l/min
PF3A703H(-L)	30 l/min	3000 l/min
PF3A706H(-L)	60 l/min	6000 l/min
PF3A712H(-L)	120 l/min	12000 l/min

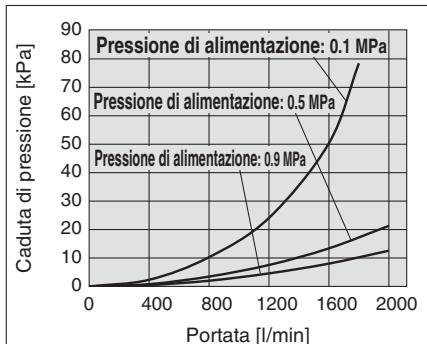


## Caduta di pressione (dati di riferimento)

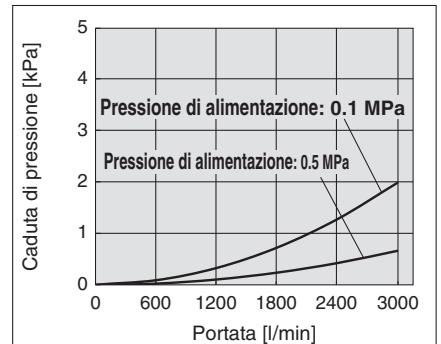
**PF3A701H(-L) (per 1000 l/min)  
PF3A801H-L**



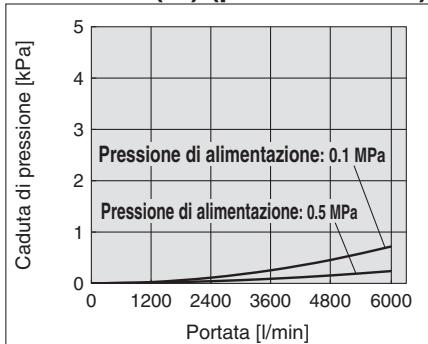
**PF3A702H(-L) (per 2000 l/min)  
PF3A802H-L**



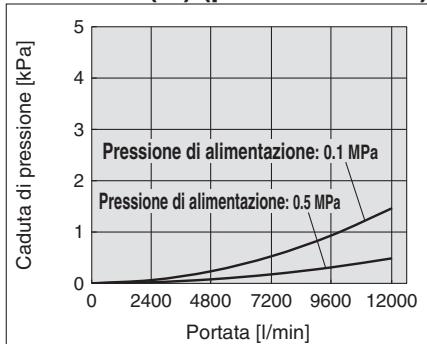
**PF3A703H(-L) (per 3000 l/min)**



**PF3A706H(-L) (per 6000 l/min)**

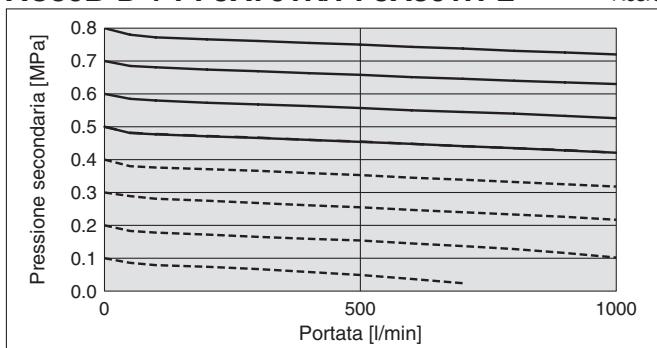


**PF3A712H(-L) (per 12000 l/min)**

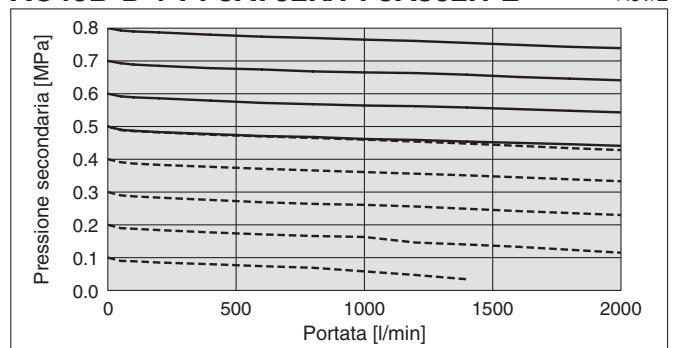


## Caratteristiche di portata (dati di riferimento)

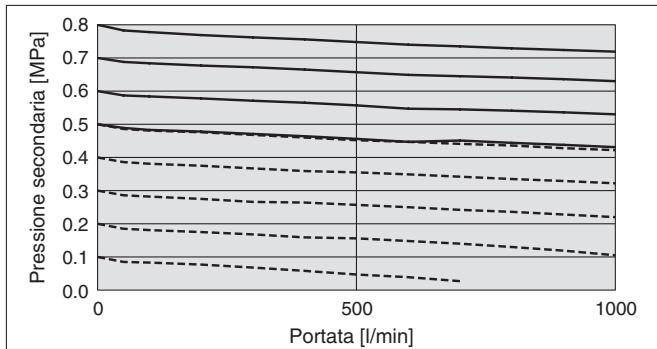
**AC30B-D + PF3A701H/PF3A801H-L**



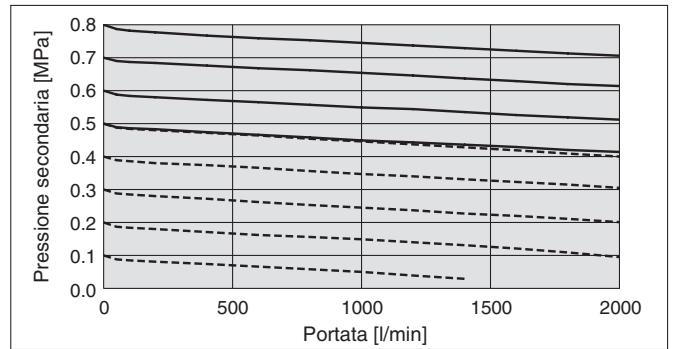
**AC40B-D + PF3A702H/PF3A802H-L**



**AW30-D + PF3A701H/PF3A801H-L**



**AW40-D + PF3A702H/PF3A802H-L**

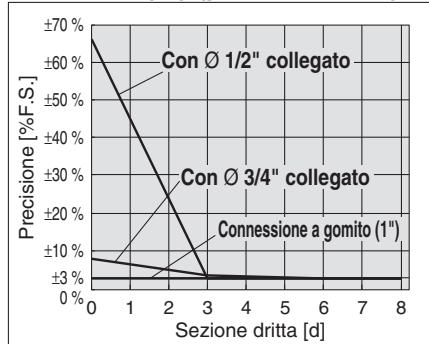


\* Questo prodotto non può essere utilizzato per applicazioni in cui la portata supera il campo della portata nominale. Prestare attenzione durante la selezione di un prodotto.

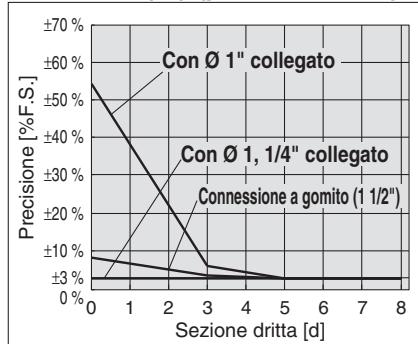
# Serie PF3A□H(-L)

## Sezione dritta e precisione del lato IN (dati di riferimento)

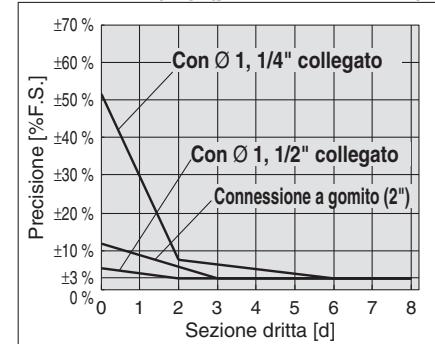
**PF3A703H(-L) (per 3000 l/min)**



**PF3A706H(-L) (per 6000 l/min)**



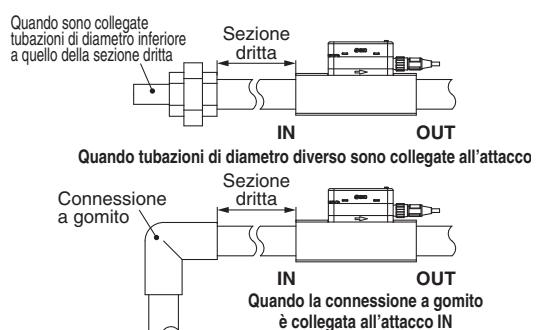
**PF3A712H(-L) (per 12000 l/min)**



- Non collegare attrezzature o tubazioni che possono causare una fluttuazione del flusso o una variazione sul lato IN del prodotto. Quando si installa un regolatore sul lato IN del prodotto, assicurarsi che non vi siano oscillazioni.
- La tubazione del lato IN deve avere una sezione dritta la cui lunghezza deve essere più di 8 volte superiore al diametro interno della tubazione.

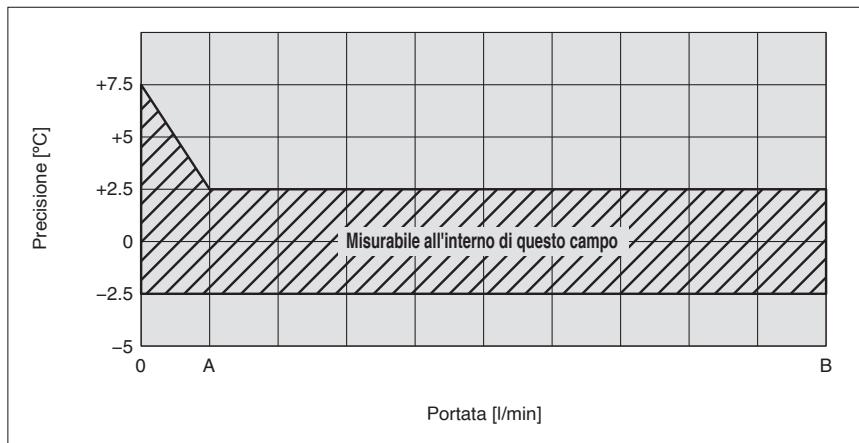
Se non è presente una sezione dritta, la precisione può variare di ±3 % F.S. minimo.

\* "Sezione dritta" indica una sezione di tubazione senza curvature o cambiamenti repentini nella sezione trasversale.



## Precisione della temperatura (dati di riferimento)

**PF3A801H/802H-L**



Modello	A	B
<b>PF3A801H-L</b>	100 l/min	1000 l/min
<b>PF3A802H-L</b>	200 l/min	2000 l/min

### <Misurazione della temperatura>

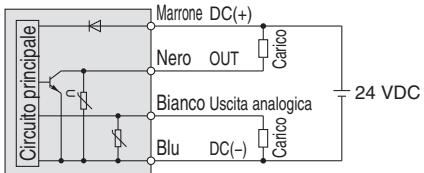
Quando non c'è una portata di fluido (basso), il calore del sensore di platino riscaldato per il rilevamento della portata viene trasmesso al sensore di temperatura, quindi il valore di misurazione della temperatura nel campo di portata basso (inferiore al 10 % della portata nominale) tende ad aumentare in relazione alla temperatura del fluido.

### <Principio di rilevamento (portata)>

Quando un sensore di platino riscaldato è installato nel passaggio di derivazione e il fluido scorre attraverso di esso, il fluido rimuove il calore dal sensore di platino. Il valore di resistenza del sensore di platino diminuisce man mano che perde calore. Dato che il rapporto di diminuzione del valore di resistenza ha una relazione uniforme con il flusso del fluido, la portata può essere rilevata misurando il valore di resistenza.

## Esempi di circuiti interni e cablaggi

### NPN e selezione uscita analogica PF3A7□□H-□□-CS/DS□-□□



Max. tensione applicata: 28 V, Max. corrente di carico: 80 mA; caduta interna di tensione: 1 V max.  
CS Uscita analogica: da 1 a 5 V o da 0 a 10 V

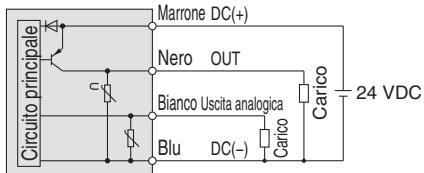
Impedenza d'uscita: 1 kΩ

DS Uscita analogica: 4 a 20 mA

Max. impedenza di carico: 600 Ω

Min. impedenza di carico: 50 Ω

### PNP e selezione uscita analogica PF3A7□□H-□□-ES/FS□-□□



Max. corrente di carico 80 mA; caduta interna di tensione: 2 V max.  
ES Uscita analogica: da 1 a 5 V o da 0 a 10 V

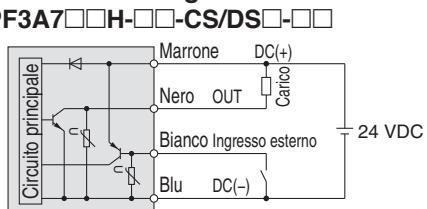
Impedenza d'uscita: 1 kΩ

FS Uscita analogica: 4 a 20 mA

Max. impedenza di carico: 600 Ω

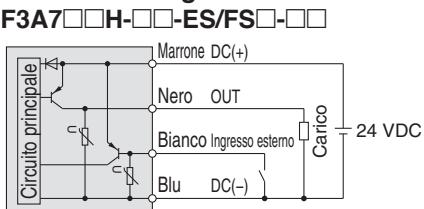
Min. impedenza di carico: 50 Ω

### NPN e selezione ingresso esterno PF3A7□□H-□□-CS/DS□-□□



Max. tensione applicata: 28 V, Max. corrente di carico: 80 mA; caduta interna di tensione: 1 V max.  
Ingresso esterno: Tensione di ingresso 0.4 V max (reed o stato solido) per 30 ms min

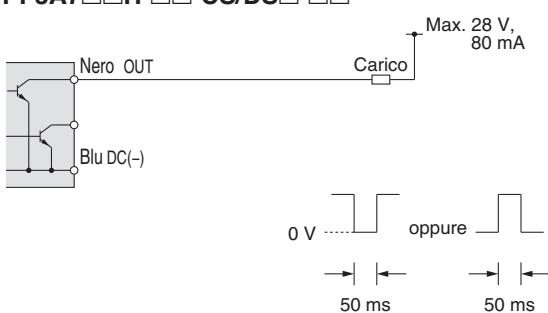
### PNP e selezione ingresso esterno PF3A7□□H-□□-ES/FS□-□□



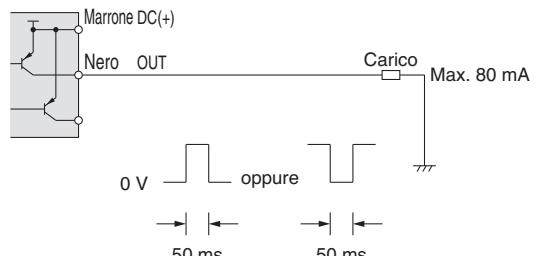
Max. corrente di carico 80 mA; caduta interna di tensione: 2 V max.  
Ingresso esterno: Tensione di ingresso 0.4 V max (reed o stato solido) per 30 ms min

## Esempi di cablaggio con uscita a impulsi accumulati.

### PF3A7□□H-□□-CS/DS□-□□



### PF3A7□□H-□□-ES/FS□-□□

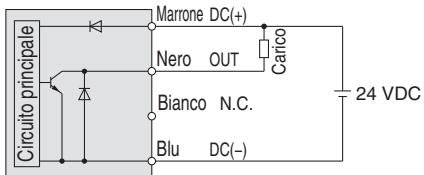


# Serie PF3A□H(-L)

## Esempi di circuiti interni e cablaggi

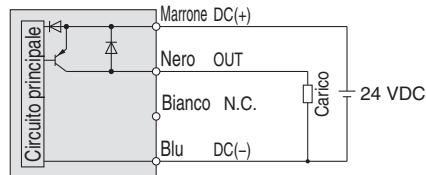
### PF3A7□□H-□□-L□-□□

#### Tipo di uscita NPN



Max. tensione applicata: 30 V, Max. corrente di carico: 80 mA; caduta interna di tensione: 1.5 V max.

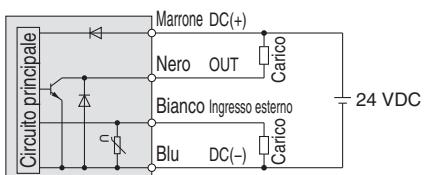
#### Tipo di uscita PNP



Max. corrente di carico 80 mA; caduta interna di tensione: 1.5 V max.

### PF3A7□□H-□□-L3/L4□-□□

#### Selezionato NPN + uscita analogica



Max. tensione applicata: 30 V, Max. corrente di carico: 80 mA; caduta interna di tensione: 1.5 V max.

L3: Uscita analogica: da 1 a 5 V o da 0 a 10 V

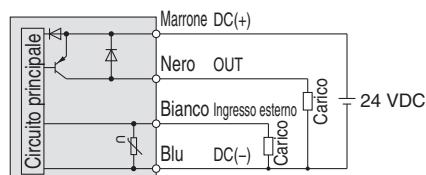
Impedenza d'uscita: 1 kΩ

L4: Uscita analogica: 4 a 20 mA

Max. impedenza di carico: 600 Ω

Min. impedenza di carico: 50 Ω

#### Selezionato PNP + uscita analogica



Max. tensione applicata: 80 V, Max. corrente di carico: 80 mA; caduta interna di tensione: 1.5 V max.

L3: Uscita analogica: da 1 a 5 V o da 0 a 10 V

Impedenza d'uscita: 1 kΩ

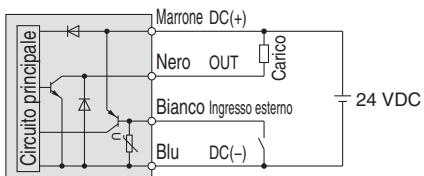
L4: Uscita analogica: 4 a 20 mA

Max. impedenza di carico: 600 Ω

Min. impedenza di carico: 50 Ω

### PF3A7□□H-□□-L3/L4□-□□

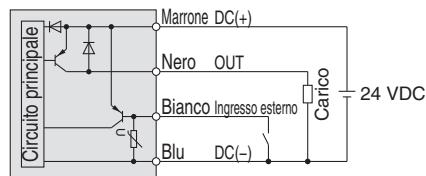
#### NPN e selezione ingresso esterno



Max. tensione applicata: 30 V, Max. corrente di carico: 80 mA; caduta interna di tensione: 1.5 V max.

Ingresso esterno: Tensione di ingresso 0.4 V max (reed o stato solido) per 30 ms min

#### PNP e selezione ingresso esterno

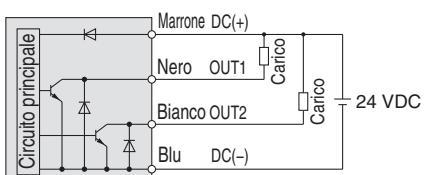


Max. corrente di carico 80 mA; caduta interna di tensione: 1.5 V max.

Ingresso esterno: Tensione di ingresso 0.4 V max (reed o stato solido) per 30 ms min

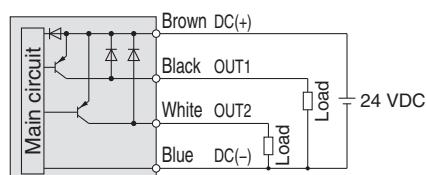
### PF3A8□-L2□-□

#### NPN 2 output type



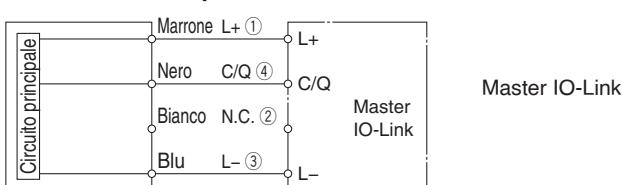
Max. applied voltage: 30 V, Max. load current: 80 mA, Internal voltage drop: 1.5 V or less

#### PNP 2 output type



Max. load current: 80 mA, Internal voltage drop: 1.5 V or less

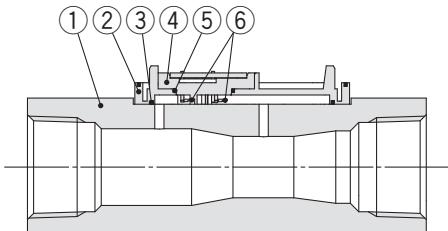
#### Se usato come dispositivo IO-Link



\* I numeri riportati nello schema mostrano la disposizione dei pin del connettore.

## Costruzione: Parti a contatto con il fluido (descrizione)

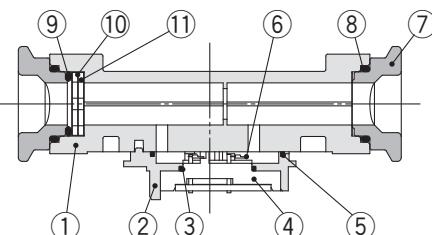
PF3A703H(-L)/706H(-L)/712H(-L)



### Componenti

N.	Descrizione	Materiale	Nota
1	<b>Corpo</b>	Lega d'alluminio	Anodizzato
2	Passaggio derivazione	PPS	—
3	Guarnizione	HNBR	—
4	Base sensore	PPS	—
5	Guarnizione	HNBR	—
6	Sensore	Au, Pt, Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub>	—

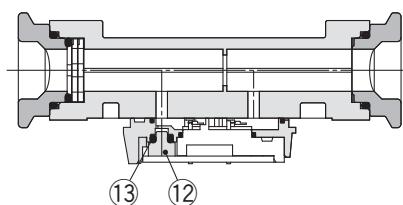
PF3A701H(-L)/702H(-L)



### Componenti

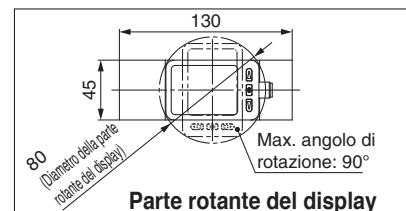
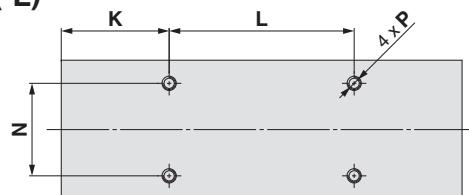
N.	Descrizione	Materiale	Nota
1	<b>Corpo</b>	ADC	—
2	Passaggio derivazione	PPS	—
3	Guarnizione	HNBR	—
4	Base sensore	PPS	—
5	Guarnizione	HNBR	—
6	Sensore	Au, Pt, Al <sub>2</sub> O <sub>3</sub>	—
7	Accessorio	ADC	—
8	O-ring	HNBR	—
9	O-ring	HNBR	—
10	Maglia	Acciaio inox 304	—
11	Modulo intermedio	PPS	—
12	Sensore di pressione	Silicio, PPS	—
13	O-ring	HNBR	—

PF3A801H-L/802H-L

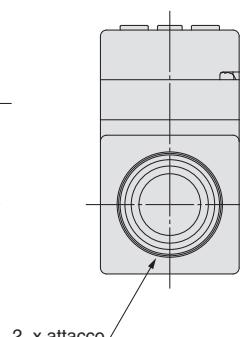
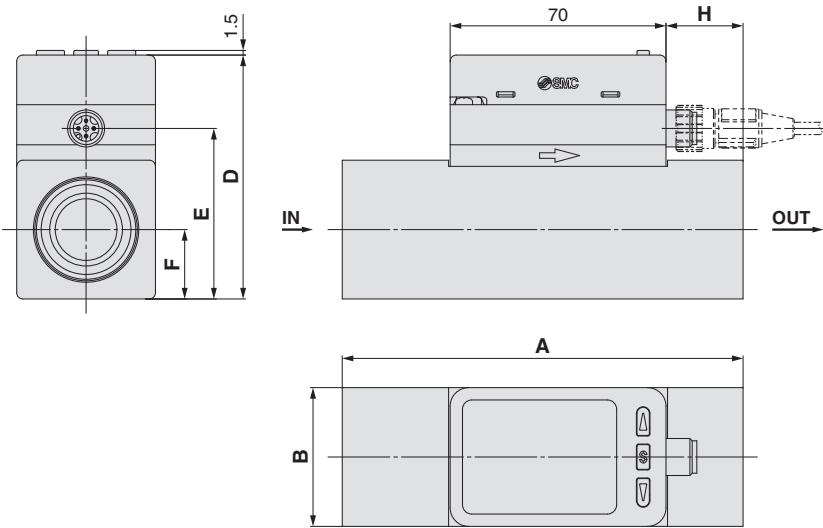


## Dimensioni

PF3A703H(-L)/706H(-L)/712H(-L)



Parte rotante del display



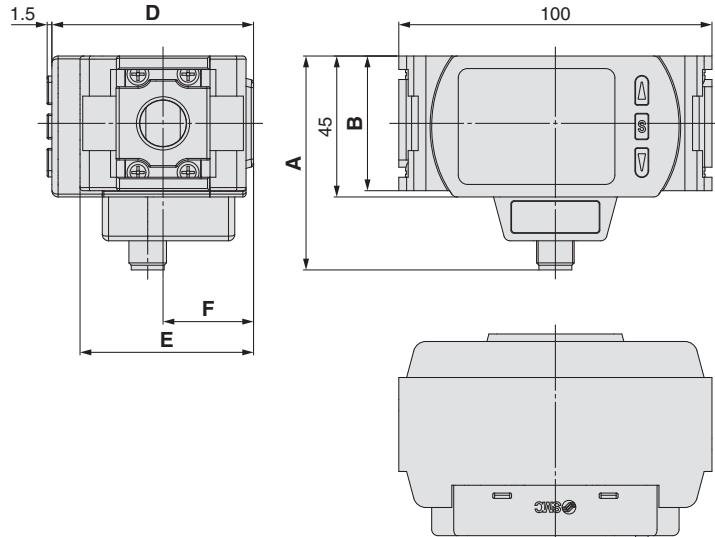
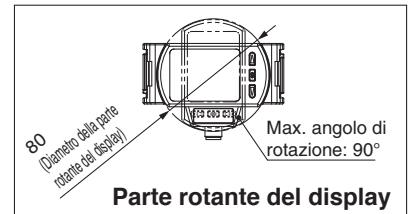
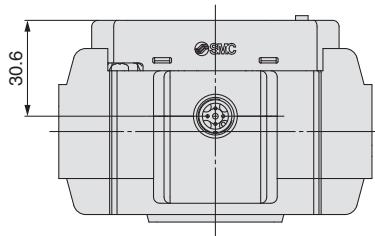
Modello	Simbolo	Attacco	A	B	D	E	F	H	K	L	N	P
<b>PF3A703H</b>		Rc1, NPT1, G1	130	45	79.1	55.3	22.5	25	35	60	30	4 x M4 x 0.7 prof. 7
<b>PF3A706H</b>		Rc1 1/2, NPT1 1/2, G1 1/2	170	60	94.1	70.3	30	68	45	80	40	4 x M5 x 0.8 prof. 8
<b>PF3A712H</b>		Rc2, NPT2, G2	200	70	104.1	80.3	35	85	50	100	50	4 x M6 x 1.0 prof. 9

# Serie PF3A□H(-L)

## Dimensioni

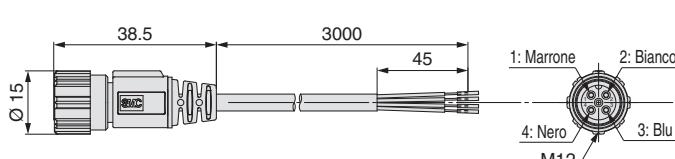
PF3A701H/702H

PF3A801H/802H



Modello	Simbolo	A	B	D	E	F
PF3A701H/PF3A801H		68.3	43	64.4	55.4	28.9
PF3A702H/PF3A802H		72.3	51	73	71	35.5

## Cavo e connettore M12 (ZS-37-A)



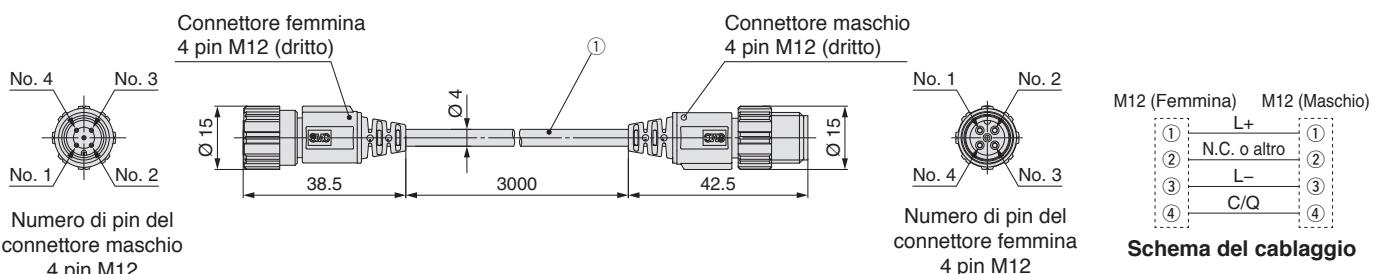
N. pin	Nome pin	Colore cavo
1	DC(+)	Marrone
2	FUNC	Bianco
3	DC(-)	Blu
4	OUT	Nero

\* cavo a 4 fili e connettore M12 utilizzato per la serie PF3A.

### Specifiche del cavo

Conduttore	Sezione trasversale nominale	AWG23
Isolamento	Diametro esterno	Circa 1.1 mm
	Colore	Marrone, blu, nero, bianco
Rivestimento	Diametro esterno finito	Ø 4

## Cavo e connettore M12-M12 (ZS-49-A)



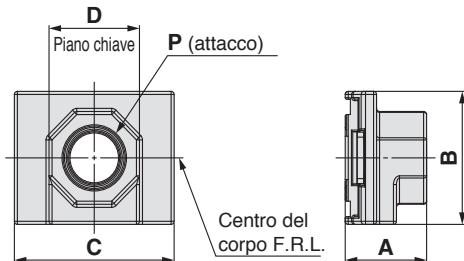
\* Per il cablaggio, consultare il Manuale di funzionamento sul sito web di SMC, <https://www.smceu.com>

# Serie PF3A□H(-L)

## Accessori su richiesta

### Modulo di estremità: 1/4, 3/8, 1/2, 3/4

Il modulo di estremità facilita l'installazione e lo smontaggio del componente perché evita di dover smontare le tubazioni.



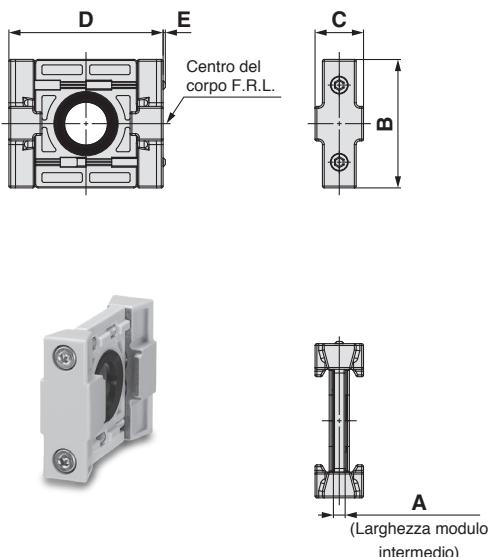
Modello	P	A	B	C	D	Modello applicabile per gruppo trattamento aria
E300-□02-D	1/4					
E300-□03-D	3/8	27	43	53	30	AC30-D
E300-□04-D	1/2					
E400-□02-D	1/4					
E400-□03-D	3/8	30	51	71	36	AC40-D
E400-□04-D	1/2					
E400-□06-D	3/4					

\* □ nei numeri di modello indica un tipo di filettatura del tubo. Non è necessaria nessuna indicazione per Rc, tuttavia, indicare N per NPT e F per G.

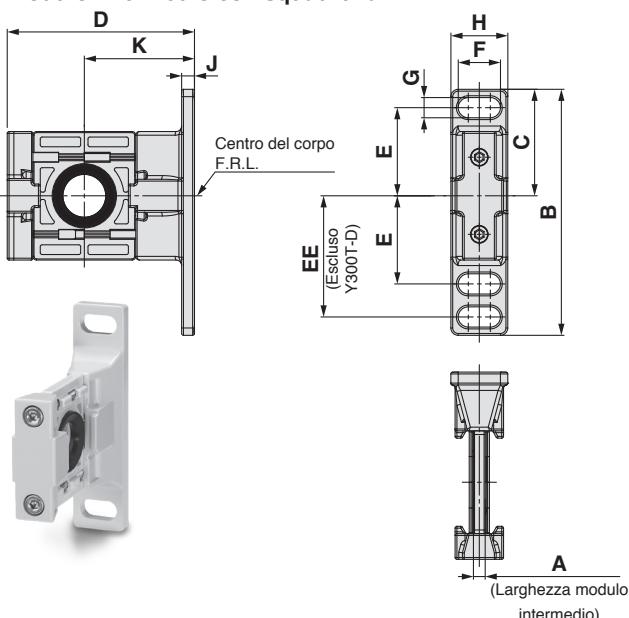
\* Per l'unità modulare sono necessari distanziali separati.

### Modulo intermedio/Modulo intermedio con squadretta

#### Modulo intermedio



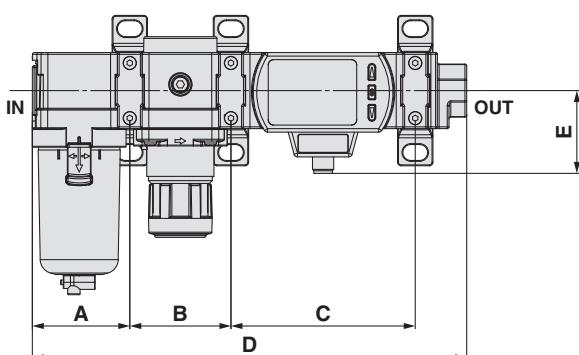
#### Modulo intermedio con squadretta



Modello	A	B	C	D	E	Modello applicabile per gruppo trattamento aria
Y300-D	4.2	43	16.2	53	—	AC30-D
Y400-D	5.2	51	19.2	71	—	AC40-D

Modello	A	B	C	D	E	EE	F	G	H	J	K	Modello applicabile per gruppo trattamento aria
Y300T-D	4.2	85	42.5	67.5	35	—	14	7	20	6	41	AC30-D
Y400T-D	5.2	115	50	85.5	40	55	18	9	26	7	50	AC40-D

### Esempio di posizione di montaggio



Modello applicabile per gruppo trattamento aria	A	B	C	D	E
AC30-D	55.1	57.2	104.2	245.6	46.8
AC40-D	72.6	75.2	105.2	285.6	46.8

# Display a 3 visualizzazioni

## Monitor digitale per flussostati

# Serie PFG300



RoHS



### Codici di ordinazione

**PFG 3 0 0 - RT - M - L**

#### • Tipo

**3** Unità monitor remoto

#### • Specifica ingresso

Simbolo	Descrizione	Modello di flussostato digitale applicabile
<b>0</b>	Ingresso in tensione	Serie PF3A7□H-CS/ES
<b>1</b>	Ingresso in corrente	Serie PF3A7□H-DS/FS

#### • Specifica uscita

RT	2 uscite (tipo di commutazione NPN/PNP) + Uscita tensione analogica *1, 2
<b>SV</b>	2 uscite (tipo di commutazione NPN/PNP) + Uscita corrente analogica *2
<b>XY</b>	2 uscite (tipo di commutazione NPN/PNP) + Funzione di copia

\*1 Può commutare da 1 a 5 V e da 0 a 10 V

\*2 Può essere commutato a input esterno o a funzione di copia

#### • Specifiche dell'unità

—	Funzione di selezione dell'unità
<b>M</b>	Solo unità SI*3

\*3 Unità fissa: Flusso istantaneo: l/min  
(Flusso accumulato) L

#### • Opzione 1

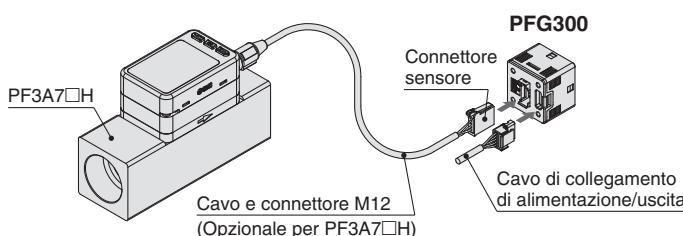
Simbolo	Descrizione	
—	Senza cavo	ZS-46-5L
<b>L</b>	Cavo di collegamento di alimentazione/uscita (Lunghezza cavo: 2 m)	

### Codici pezzo/accessorio

Quando sono necessarie solo per le parti opzionali, effettuare l'ordine con i codici pezzi elencati di seguito.

Codici	Opzione	Nota
ZS-28-CA-4	Connettore sensore	Per PF3A7□H
ZS-46-A1	Squadretta A	Vite autofilettante Dimensione nominale di 3 x 8 l (2 pezzi)
ZS-46-A2	Squadretta B	Vite autofilettante Dimensione nominale di 3 x 8 l (2 pezzi)
ZS-46-B	Adattatore per montaggio a pannello	
ZS-46-D	Adattatore per montaggio a pannello + coperchio di protezione frontale	
ZS-46-5L	Cavo di collegamento alimentazione/uscita	5 fili, 2 m
ZS-27-01	Protezione frontale	

### Esempio di collegamento



#### • Opzione 3

—	Assente	ZS-28-CA-4
<b>C</b>	Connettore sensore	

#### • Opzione 2

Simbolo	Descrizione	
—	Assente	ZS-46-A1
<b>A1</b>	Supporto A (montaggio verticale)	
<b>A2</b>	Supporto B (montaggio orizzontale)	
<b>B</b>	Adattatore per montaggio a pannello	
<b>D</b>	Adattatore per montaggio a pannello + coperchio di protezione frontale	

## Specifiche

Per le precauzioni sul flussostato consultare le "Precauzioni d'uso per i prodotti di SMC" sul sito **web di SMC**.  
Per dettagli riguardo le precauzioni su prodotti specifici, consultare il "Manuale operativo" sul sito web di SMC.

Modello		Serie PFG300				
<b>Flussostato SMC applicabile</b>	<b>Modello</b>	PF3A703H	PF3A706H	PF3A712H		
	<b>Campo della portata nominale*1</b>	30 a 3000 l/min	60 a 6000 l/min	120 a 12000 l/min		
<b>Portata</b>	<b>Campo del punto di regolazione</b>	Flusso istantaneo -150 a 3150 l/min Flusso accumulato 0 a 999,999,999,990 L	-300 a 6300 l/min 0 a 999,999,999,900 L	-600 a 12600 l/min		
	<b>Min. incremento impostabile</b>	Flusso istantaneo 2 l/min Flusso accumulato 10 L	5 l/min 100 L	10 l/min		
	<b>Volume accumulato per impulso (larghezza di impulso = 50 ms)</b>	10 L/impulso	100 L/impulso			
	<b>Funzione di valore accumulato*3</b>	Si possono selezionare intervalli di 2 o 5 min. Il flusso accumulato memorizzato viene conservato anche quando l'alimentazione elettrica viene spenta.				
	<b>Tensione d'alimentazione</b>	Da 12 a 24 VCC ±10 % (24 VCC quando il PF3A7□H è connesso)				
	<b>Assorbimento</b>	25 mA max.				
<b>Precisione</b>	<b>Protezione</b>	Protezione polarità				
	<b>Precisione del display</b>	±0.5 % F.S. ±Min. unità di visualizzazione (temperatura ambiente a 25 °C)				
	<b>Precisione uscita analogica</b>	±0.5 % F.S. (temperatura ambiente a 25 °C)				
	<b>Ripetibilità</b>	±0.1 % F.S. ± Min. unità di visualizzazione				
<b>Uscita digitale</b>	<b>Caratteristiche di temperatura</b>	±0.5 % F.S. (Temperatura ambiente: da 0 a 50 °C, 25 °C standard)				
	<b>Tipo di uscita</b>	Selezionare tra uscita collettore aperto NPN o PNP.				
	<b>Modalità uscita</b>	Selezionare tra le modalità Isteresi, Comparatore di finestra, Uscita accumulata, Uscita impulso accumulato, Uscita errore o Uscita interruttore OFF.				
	<b>Funzionamento sensore</b>	Selezionare tra uscita normale e uscita inversa.				
	<b>Max. corrente di carico</b>	80 mA				
	<b>Max. tensione applicata (solo NPN)</b>	30 V DC				
	<b>Caduta di tensione interna (tensione residua)</b>	Uscita NPN: 1 V max. (con corrente di carico di 80 mA), uscita PNP: 1.5 V max. (con corrente di carico di 80 mA)				
	<b>Tempo di risposta*2</b>	3 ms max.				
	<b>Ritardo *2</b>	Selezionare fra 0.00, 0.05 o 0.1 s (incrementi di 0.01 s), da 0.1 a 1.0 s (incrementi di 0.1 s), da 1 a 10 s (incrementi di 1 s), 20 s, 30 s, 40 s, 50 s o 60 s				
<b>Uscita analogica*5</b>	<b>Isteresi*4</b>	Variabile da 0				
	<b>Protezione</b>	Protezione da cortocircuiti				
	<b>Tipo di uscita</b>	Uscita di tensione: Da 0 a 10 V, da 1 a 5 V (solo nel caso in cui la tensione di alimentazione è di 24 VCC) Uscita corrente: 4 a 20 mA (0 l/min al valore massimo della portata nominale)				
	<b>Impedenza</b>	Impedenza d'uscita: 1 kΩ				
<b>Ingresso esterno*6</b>	<b>Uscita in tensione</b>					
	<b>Uscita in corrente</b>	Max. impedenza di carico: 300 Ω (a una tensione di alimentazione di 12 V), 600 Ω (a una tensione di alimentazione di 24 VCC)				
	<b>Tempo di risposta*</b>	50 ms o inferiore				
<b>Ingresso sensore</b>	<b>Ingresso esterno</b>	Tensione di ingresso 0.4 V max. (Reed o stato solido) per 30 ms o più				
	<b>Modalità di ingresso</b>	Selezionare tra reset esterno del valore accumulato o reset del valore massimo/minimo.				
	<b>Tipo di ingresso</b>	Ingresso in tensione: Da 1 a 5 VCC (impedenza d'ingresso: 1 MΩ), Ingresso corrente: da 4 a 20 mA CC (Impedenza d'ingresso: 51 Ω) (0 l/min al valore massimo della portata nominale)				
<b>Display</b>	<b>Metodo di collegamento</b>	Connettore (e-con)				
	<b>Protezione</b>	Protezione da sovrattensione (Fino a 26.4 VDC)				
	<b>Modalità di visualizzazione</b>	Scegliere tra Flusso istantaneo e Flusso accumulato.				
	<b>Unità *7</b>	Flusso istantaneo l/min, cfm (ft³/min)	Flusso accumulato L, ft³, L x 10⁶, ft³ x 10⁶			
	<b>Campo di visualizzazione</b>	Flusso istantaneo -150 a 3150 l/min Flusso accumulato 0 a 999,999,999,990 L	-300 a 6300 l/min 0 a 999,999,999,900 L	-600 a 12600 l/min		
	<b>Unità minima di visualizzazione</b>	Flusso istantaneo 2 l/min Flusso accumulato 10 L	5 l/min 100 L	10 l/min		
	<b>Tipo di visualizzazione</b>	LCD				
	<b>Numero di display</b>	Display a 3- visualizzazioni (display principale, display secondario)				
	<b>Colore del display</b>	1) Display principale: Rosso/Verde, 2) Display secondario: Arancione				
<b>Filtro digitale *8</b>	<b>Numero di digit</b>	1) Display principale: 5 cifre (7 segmenti), 2) Display secondario: 9 cifre (7 segmenti)				
	<b>Indicatore LED</b>	Il LED è ON quando l'uscita interruttore è ON. OUT1/2: Arancione				
<b>Ambiente</b>	<b>Grado di protezione</b>		IP40			
	<b>Tensione di isolamento</b>		1000 VAC per 1 minuto tra terminali e alloggiamento			
	<b>Resistenza di isolamento</b>		50 MΩ o più (500 VCC misurati mediante megaohmmetro) tra terminali e alloggiamento			
	<b>Campo temperatura d'esercizio</b>		In funzionamento: 0 a 50 °C, In stoccaggio: -10 a 60 °C (senza condensa né congelamento)			
	<b>Umidità ambientale</b>		In funzionamento/stoccaggio: Da 35 a 85 % UR (nessuna condensazione o congelamento)			
	<b>Certificazioni</b>		CE, RoHS			
<b>Peso</b>	<b>Corpo</b>	25 g (esclusa l'alimentazione/il cavo di connessione di uscita)				
	<b>Cavo con connettore</b>	+39 g				

\*1 Intervallo di portata nominale flussostato applicabile

\*2 Valore senza filtro digitale (a 0 ms)

\*3 Quando si utilizza la funzione di valore accumulato, utilizzare le condizioni operative per calcolare la durata del prodotto, senza superarla. Il limite di accesso massimo del dispositivo di memoria è di 1,5 milioni di volte. Se si utilizza il prodotto 24 ore su 24, la sua durata sarà la seguente:

· 5 min di intervallo: la vita è calcolata come 5 min x 1,5 milioni = 7,5 milioni di min = 14,3 anni.

· 2 min di intervallo: la vita è calcolata come 2 min x 1,5 milioni = 3 milioni di min = 5,7 anni.

Se l'azzeramento esterno del valore accumulato è utilizzato ripetutamente, la vita del prodotto sarà inferiore della vita calcolata.

\*4 Se il flusso oscilla intorno al valore di riferimento, assicurarsi di mantenere un margine sufficiente. Altrimenti si verificherà un crepitio.

\*5 L'impostazione è possibile solo per i modelli con uscita analogica.

\*6 L'impostazione è possibile solo per i modelli con ingresso esterno.

\*7 L'impostazione è possibile solo per i modelli con la funzione di selezione delle unità.

\*8 Il tempo di risposta quando il valore impostato è al 90 % rispetto all'ingresso graduale.

\*9 Il flusso accumulato si visualizza nel display secondario con l'alternarsi delle 6 cifre superiori e delle 6 cifre inferiori (in totale 12 cifre). Durante la visualizzazione delle 6 cifre superiori si illumina x 10⁶.

\* Prodotti con piccoli graffi, segni, o variazioni di colore o di luminosità che non incidono sulle prestazioni del prodotto sono classificati come prodotti conformi.

# Serie PFG300

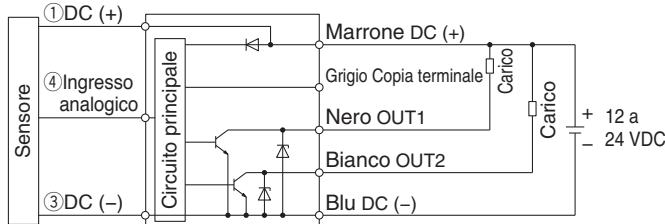
## Esempi di circuiti interni e cablaggi

-XY

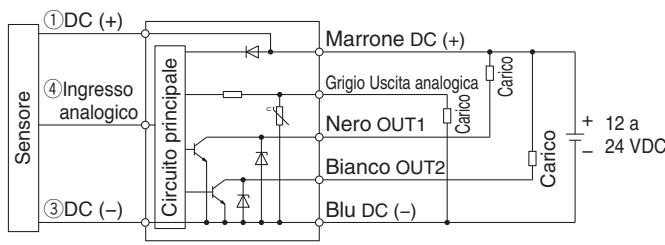
-RT

-SV

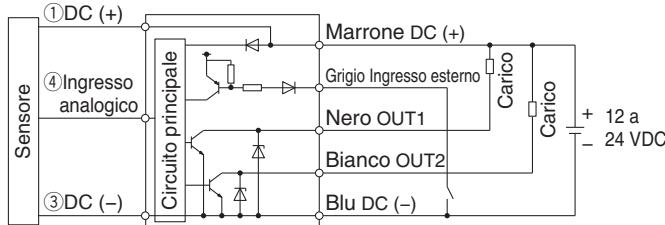
**NPN (2 uscite) + Funzione di copia**



**-RT: NPN (2 uscite) + Uscita analogica in tensione  
-SV: NPN (2 uscite) + Uscita analogica in corrente**



**-RT: NPN (2 uscite) + Ingresso esterno  
-SV: NPN (2 uscite) + Ingresso esterno**

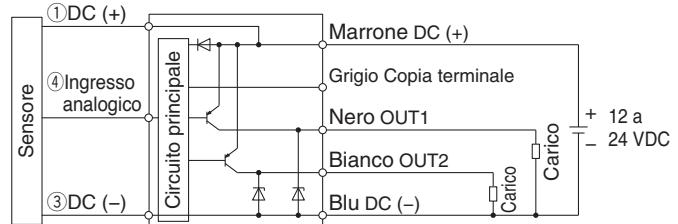


-XY

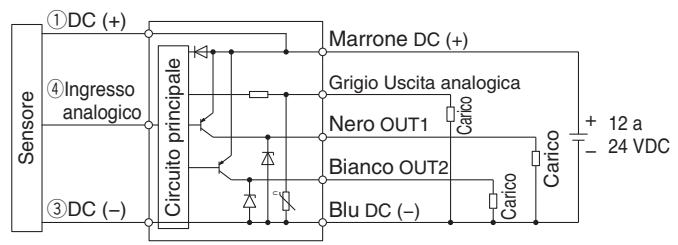
-RT

-SV

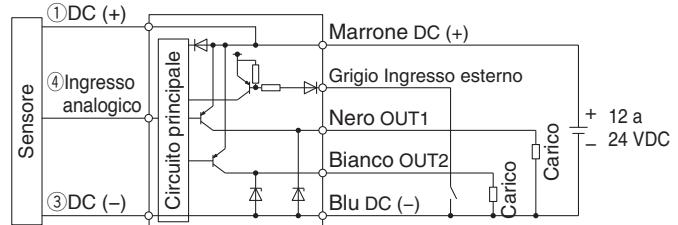
**PNP (2 uscite) + Funzione di copia**



**-RT: PNP (2 uscite) + Uscita analogica in tensione  
-SV: PNP (2 uscite) + Uscita analogica in corrente**

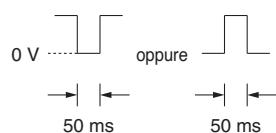
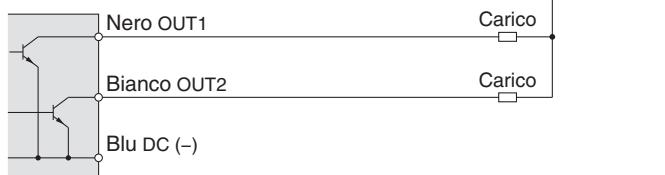


**-RT: PNP (2 uscite) + Ingresso esterno  
-SV: PNP (2 uscite) + Ingresso esterno**

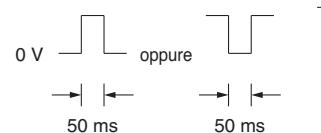
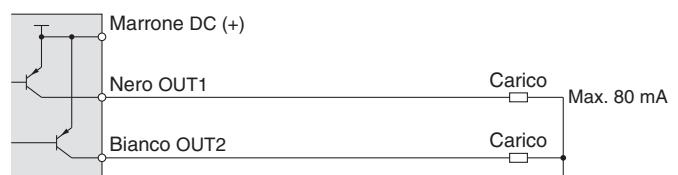


## Esempi di cablaggio con uscita a impulsi accumulati

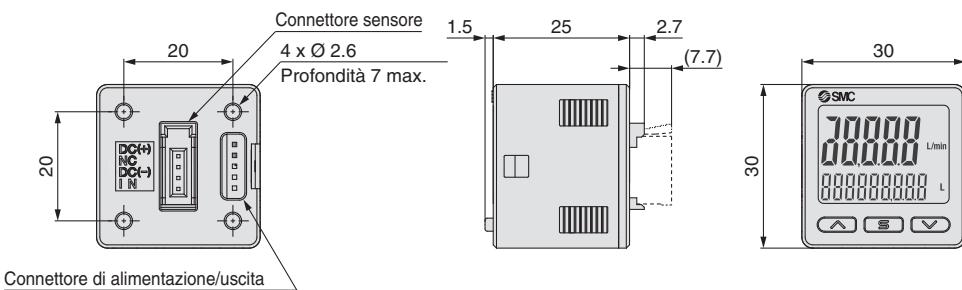
**Tipo NPN (2 uscite)**



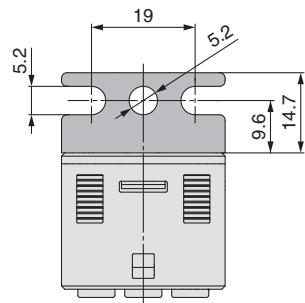
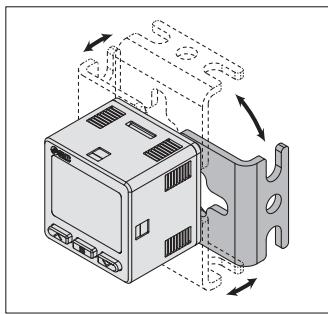
**Tipo PNP (2 uscite)**



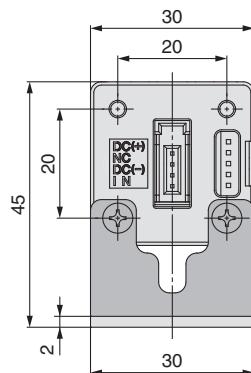
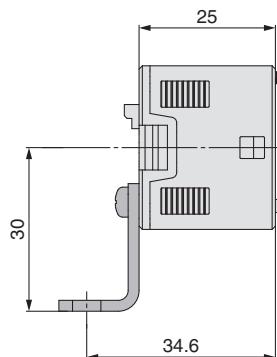
## Dimensioni



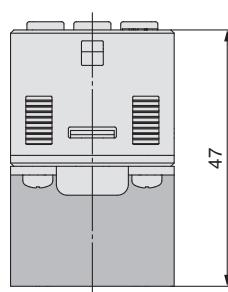
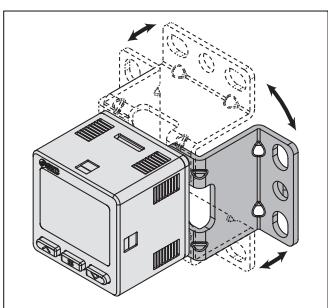
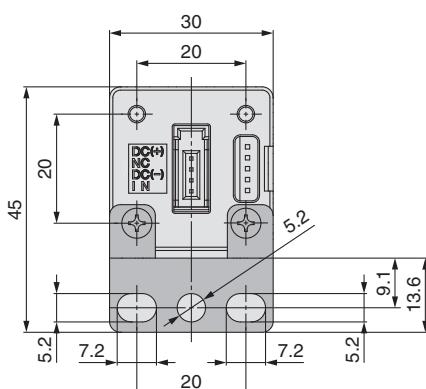
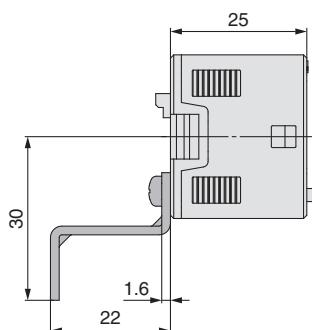
**Squadretta A**  
**(Codice: ZS-46-A1)**



\* La configurazione del supporto consente un montaggio in quattro direzioni.



**Squadretta B**  
**(Codice: ZS-46-A2)**

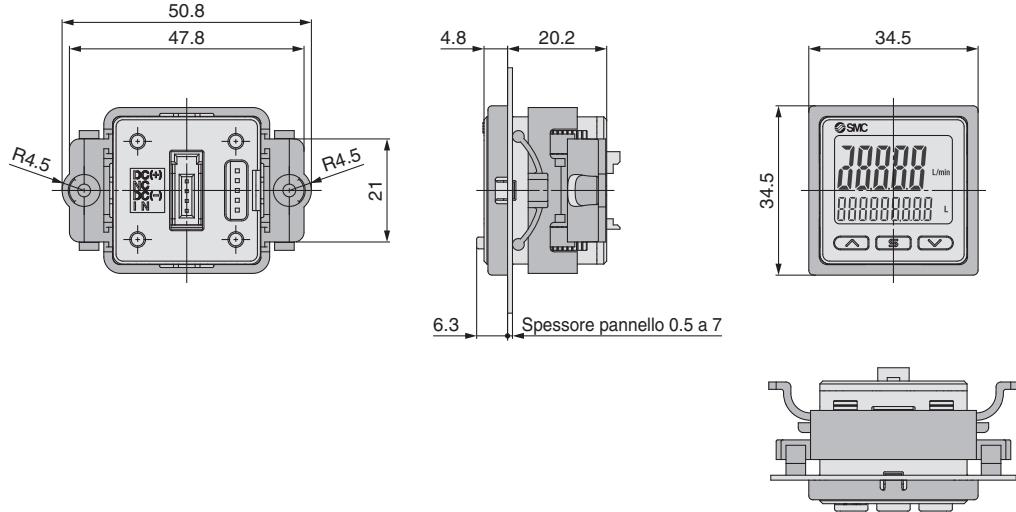


\* La configurazione del supporto consente un montaggio in quattro direzioni.

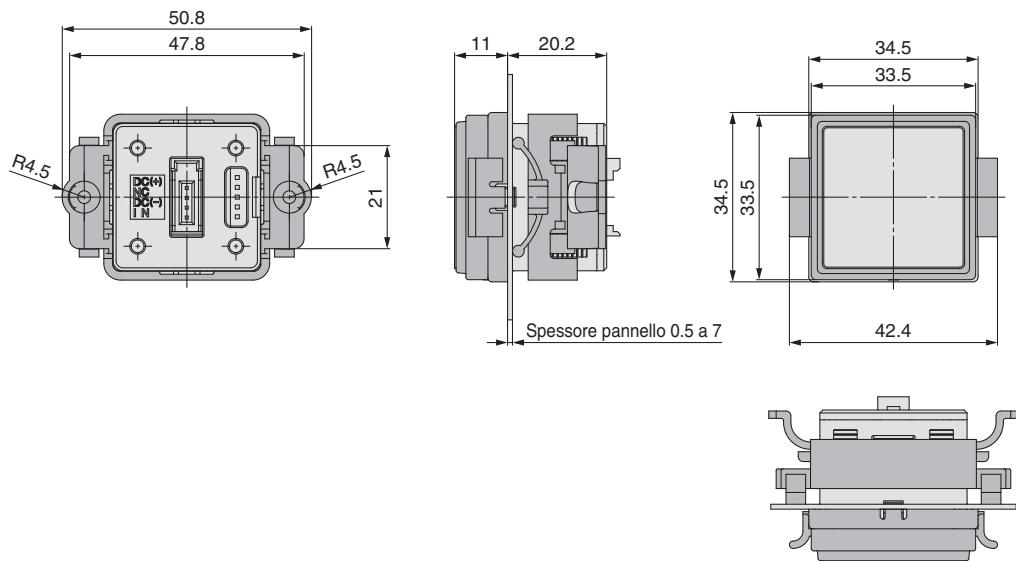
# Serie PFG300

## Dimensioni

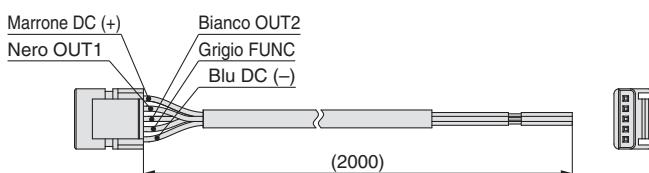
### Adattatore per montaggio a pannello (Codice: ZS-46-B)



### Adattatore per montaggio a pannello + coperchio di protezione frontale (Codice: ZS-46-D)



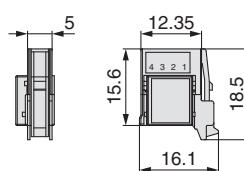
### Cavo di collegamento alimentazione/uscita (Codice: ZS-46-5L)



### Connettore sensore (Codice: ZS-28-CA-4)

N. pin	Terminale
1	DC (+)
2	N.C.
3	DC (-)
4	IN*1

\*1 Da 1 a 5 V o da 4 a 20 mA



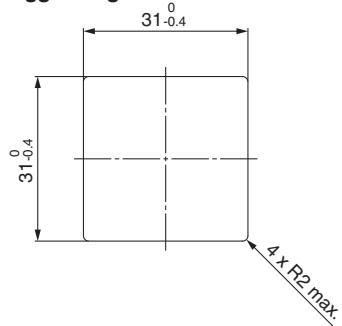
### Specifiche del cavo

Area condutore	0.15 mm <sup>2</sup> (AWG26)
Isolamento	DIAM. EST. 1.0 mm
Colore	Marrone, blu, nero, bianco, grigio (5 fili)
Rivestimento	Diam. est. finito Ø 3.5

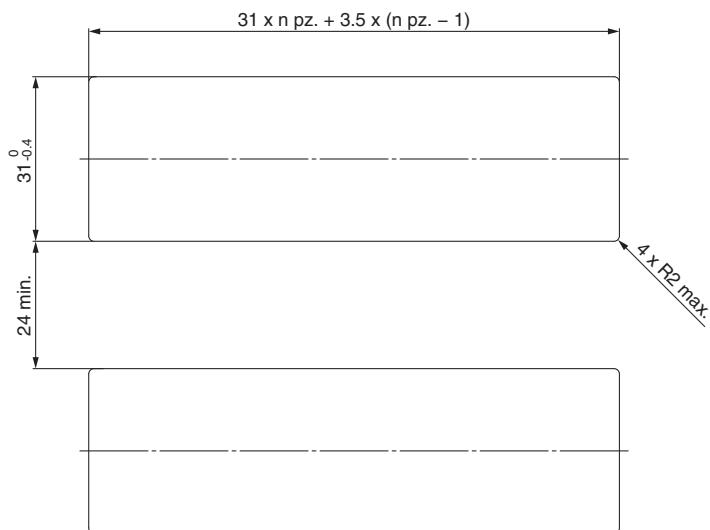
## Dimensioni

### Dimensioni del pannello

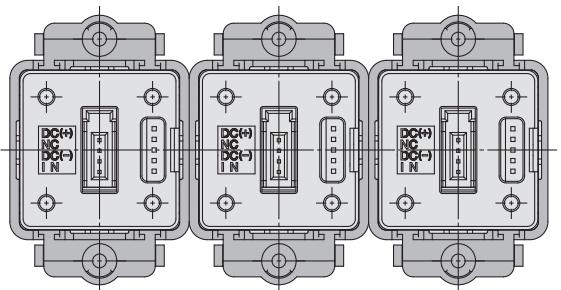
#### Montaggio singolo



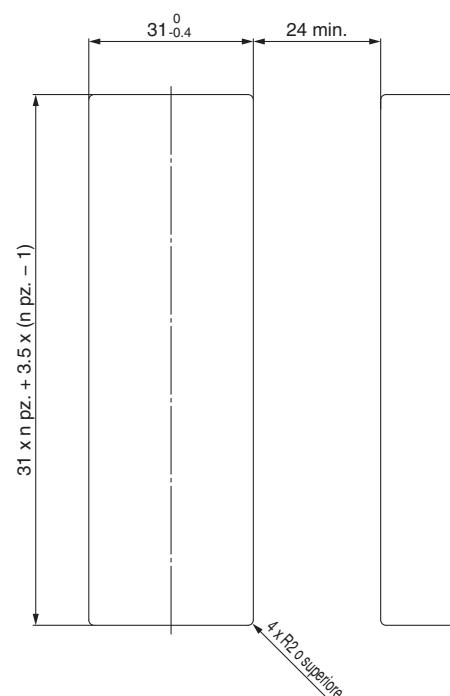
#### Montaggio sicuro multiplo (2 o più pezzi) <Orizzontale>



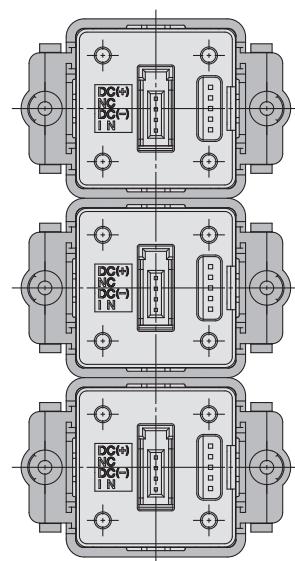
#### Adattatore per montaggio a pannello <Orizzontale>



#### <Verticale>



#### Adattatore per montaggio a pannello <Verticale>



# Serie PF3A□H(-L)

## Dettagli della funzione

\* Le impostazioni di pressione e temperatura sono disponibili solo per la serie PF3A8□H-L.

Per l'impostazione delle funzioni e dei metodi operativi, consultare il "Manuale operativo" sul sito web di SMC.

### ■ Funzionamento uscita

È possibile selezionare il funzionamento uscita tra:  
Uscita (modo isteresi e modo comparatore a finestra) corrispondente al flusso istantaneo, o uscita (uscita integrata e uscita di impulso) corrispondente al flusso accumulato.

\* Al momento della spedizione dalla fabbrica, viene impostato il modo isteresi e l'uscita normale.

### ■ Modalità impostazione semplificata

Si possono modificare solo i valori impostati per il flusso istantaneo e il flusso accumulato. Non si possono modificare modalità di uscita, tipo di uscita, uscita a impulsi accumulati.

### ■ Colore del display

È possibile selezionare il colore di visualizzazione per ogni condizione di uscita. La selezione del colore del display fornisce l'identificazione visiva dei valori anomali.

Verde per ON, Rosso per OFF
Rosso per ON, Verde per OFF
Sempre rosso
Sempre verde

### ■ Condizione di riferimento

È possibile selezionare l'unità di visualizzazione tra condizione standard e condizione normale.

Condizione standard: la portata convertita in volume a 20 °C e 101.3 kPa (pressione assoluta)

Condizione normale: la portata convertita in volume a 0 °C e 101.3 kPa (pressione assoluta)

### ■ Tempo di risposta

È possibile selezionare il tempo di risposta adatto all'applicazione. (L'impostazione predefinita è 1 secondo.) È possibile ridurre l'effetto di fluttuazione di sbaruffato del display impostando il tempo di risposta su 2 o 5 secondi.

(1sec)
(2sec)
(5sec)

### ■ Funzione commutazione uscita FUNC

È possibile selezionare l'uscita analogica o l'ingresso esterno premendo i pulsanti. (L'uscita analogica è impostata come predefinita)

### ■ Funzione uscita analogica selezionabile

Si può selezionare da 1 a 5 V o da 0 a 10 V per il tipo di uscita a tensione analogica. (L'impostazione predefinita è da 1 a 5 V.)

### ■ Funzione ingresso esterno

È possibile azzerare in remoto il flusso accumulato, il valore massimo e il valore minimo. Resettaggio esterno del valore accumulato: Una funzione per azzerare il valore del flusso accumulato quando si applica un segnale di ingresso esterno.

Nella modalità di incremento accumulato, il valore accumulato verrà azzerato e aumenterà a partire da zero.

Nella modalità di decremento accumulato, il valore accumulato verrà azzerato e diminuirà a partire dal valore impostato.

\* Quando si memorizza il valore accumulato, ogni volta che si attiva il resettaggio esterno del valore accumulato, sarà possibile accedere al dispositivo di memorizzazione. Tenere in considerazione che è possibile accedere al dispositivo di memorizzazione al massimo 1.5 milioni di volte. Il totale di tempo di ingressi esterni e l'intervallo di tempo di memorizzazione del valore accumulato non deve superare 1.5 milioni di volte.

Azzeramento valore massimo/minimo: Il valore massimo e minimo vengono azzerati.

### ■ Funzione di uscita forzata

All'avvio del sistema o durante le operazioni di manutenzione, l'uscita deve restare attivata o disattivata. In questo modo è possibile verificare il cablaggio e prevenire errori di sistema dovuti ad un'uscita inaspettata.

Per il modello con uscita analogica: l'uscita sarà 5 V o 20 mA per ON e 1 V o 4 mA per OFF. Per la serie PF3A7□H-L compatibile con IO-Link, è possibile controllare il bit diagnostico (errore e portata) e la misurazione della portata dei dati di processo (PD).

\* Inoltre, l'aumento e la diminuzione del flusso non cambierà lo stato di on/off dell'uscita mentre viene attivata la funzione di uscita forzata.

### ■ Valore accumulato

Il valore accumulato non si azzerà neanche quando l'alimentazione di potenza è disattivata. Il valore accumulato viene memorizzato ogni 2 o 5 minuti durante la misurazione e prosegue dall'ultimo valore memorizzato quando l'alimentazione elettrica viene attivata di nuovo.

Tenere in considerazione che il limite massimo di scrittura sul dispositivo di memorizzazione è di 1.5 milioni di volte.

### ■ Visualizzazione valore massimo/minimo

La portata massima (minima) viene rilevata e aggiornata a partire dal momento in cui viene attivata l'alimentazione elettrica. Nella modalità di visualizzazione del valore massimo (minimo), si visualizza la portata massima (minima).

### ■ Modalità display spento

Con questa funzione si spegne il display.

Nella modalità display spento, lampeggeranno tre cifre "\_\_\_" sulla destra del display secondario.

Se in questa modalità si preme un pulsante qualsiasi, il display viene ripristinato per 30 secondi alla modalità normale per controllare il flusso, ecc. Quando si collega il flussostato (serie PFG3), i valori visualizzati possono essere diversi a causa di un errore. Quando si utilizza il monitor del flussostato, si raccomanda di impostare il prodotto sulla modalità display spento.

### ■ Impostazione del codice di sicurezza

L'utente può stabilire se inserire un codice di sicurezza per lo sblocco tasti. Al momento della spedizione dalla fabbrica, è impostato in modo che non venga richiesto il codice di sicurezza.

### ■ Funzione di blocco tasti

Evita errori di funzionamento come una modifica accidentale dei valori di impostazione.

### ■ Ripristino delle impostazioni predefinite

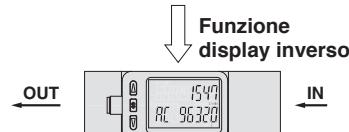
È possibile ripristinare le impostazioni predefinite di fabbrica del prodotto.

### ■ Modalità display inverso

Quando si utilizza il sensore alla rovescia, è possibile ruotare il display per facilitare la lettura mediante apposita funzione.

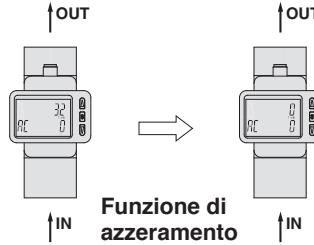


Quando il display è alla rovescia.



### ■ Funzione di azzeramento

Quando il flusso è vicino a 0 l/min, il prodotto arrotonderà il valore per difetto e si visualizzerà zero. Si può visualizzare un valore di flusso anche quando la portata è di 0 l/min a causa della pressione elevata o a seconda dell'installazione. La funzione di azzeramento forzerà la visualizzazione a zero. Si può modificare il campo per visualizzare zero. Esempio) Montaggio verticale, con direzione del fluido: dal basso all'alto



### ■ Impostazione del tempo di ritardo (solo serie PF3A7□H-L)

È possibile impostare l'intervallo di tempo a partire dal momento in cui il flusso istantaneo raggiunge il valore di riferimento fino a quando l'uscita dell'interruttore opera. L'impostazione del tempo di ritardo può evitare le vibrazioni in uscita digitale.

Il tempo di commutazione totale è il tempo di funzionamento dell'interruttore e il tempo di ritardo impostato.

(Impostazione predefinita: 0 s)

0.00 s
Da 0.05 a 0.1 s (incrementi di 0.01 s)
0.1 a 1 s (incrementi di 0.1 s)
Da 1 a 10 s (incrementi di 1 s)
20 s
30 s
40 s
50 s
60 s

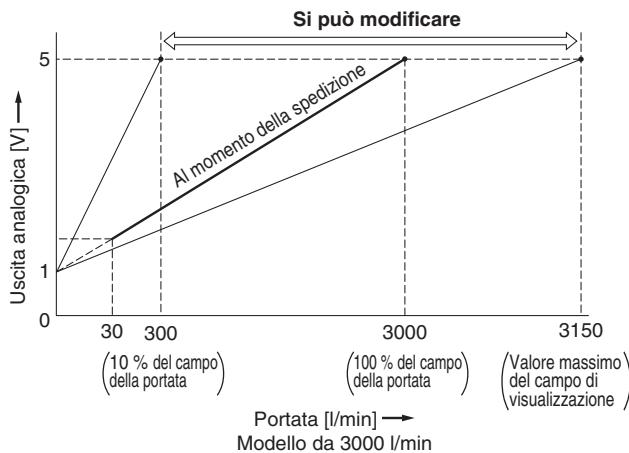
### ■ Selezione di visualizzazione su display secondario

È possibile impostare la visualizzazione sul display secondario in modalità di misurazione.

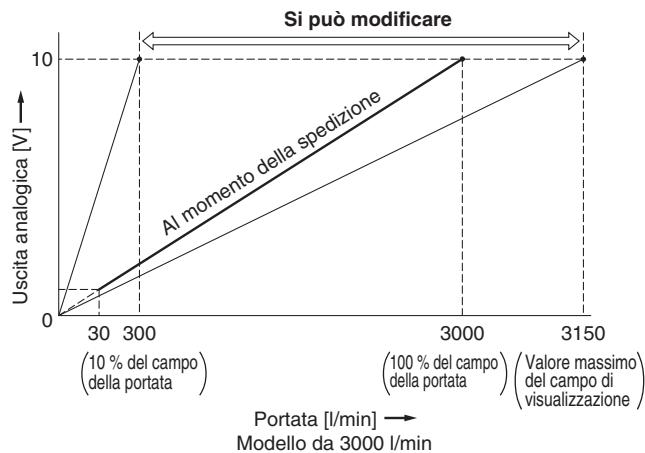
	Indicazione valore accumulato	Indicazione valore di impostazione	Indicazione valore massimo
Display secondario	Indica il valore accumulato. 	Indica il valore di impostazione. 	Indica il valore massimo. 
Uscita digitale/display modalità di comunicazione	Indicazione valore minimo	Indicazione nome linea	OFF
Visualizza la modalità in corso (Solo per i prodotti compatibili con IO-Link)  	Indica il valore minimo. 	Indica il nome della linea. (È possibile inserire fino a 5 caratteri alfanumerici). 	Non indica nulla. 

### ■ Funzione di campo libero uscita analogica

Consente di modificare il flusso che genera un'uscita di 5 V (o 10 V se si seleziona da 0 a 10 V) oppure di 20 mA. È possibile modificare il valore tra il 10 % del valore massimo della portata nominale e il valore massimo della portata di visualizzazione.



#### Per uscita in tensione analogica da 0 a 10 V



### ■ Funzione di visualizzazione errore

Questa funzione visualizza l'ubicazione e tipologia dell'errore quando si verifica un problema.

Display	Nome errore	Descrizione	Azione
<b>Er 1</b>	Errore sovraccorrente OUT * Er2: Solo serie PF3A8□-L	Una intensità di corrente uguale o superiore a 80 mA è applicata all'uscita dell'interruttore (OUT).	Eliminare la causa della sovraccorrente interrompendo la fornitura di energia, e quindi collegandola nuovamente.
<b>HHH</b>	Errore della portata istantanea Errore di pressione/temperatura*1 *1 Solo serie PF3A8□-L	La portata, la pressione o la temperatura superano il limite superiore del campo di impostazione.	Diminuire la portata, la pressione o la temperatura.
<b>LLL</b>	Errore di pressione/temperatura * Solo serie PF3A8□-L	La pressione o la temperatura supera il limite inferiore del campo di impostazione.	Aumentare la pressione o la temperatura.
<b>999999 (Lampeggiante)</b>	Errore portata accumulata	La portata accumulata supera il campo di portata accumulata. (Per incremento accumulato)	Reimpostare la portata accumulata.
<b>□ (Lampeggiante)</b>	Errore portata accumulata	La portata accumulata ha raggiunto il valore della portata accumulata. (Per decremento accumulato)	
<b>Er 3</b>	Fuori dal campo di azzeramento * Solo serie PF3A8□-L	Durante l'azzeramento, viene applicata una portata di $\pm 7\%$ F.S. o più. (Dopo 1 secondo si ritorna alla modalità di misurazione).	Ripetere l'operazione di azzeramento senza applicare il fluido.
<b>Er 0</b> <b>Er 4</b> <b>Er 5</b> <b>Er 6</b> <b>Er 7</b> <b>Er 8</b> <b>Er 10</b> <b>Er 12</b> <b>Er 14</b> <b>Er 16</b> <b>Er 40</b>	Errore di sistema	Si è verificato un errore relativo ai dati interni.	Spegnere l'alimentazione e poi accenderla di nuovo.
<b>Er 15</b>	La versione non corrisponde * Solo per i prodotti compatibili con IO-Link	La versione IO-Link non corrisponde con quella del master.	Assicurarsi che la versione del master IO-Link corrisponda alla versione del dispositivo.

Se non è possibile risolvere l'errore dopo l'esecuzione delle istruzioni di cui sopra, si prega di contattare SMC per un'indagine.

# Serie PF3A□H(-L)

## ■ Funzione di azzeramento (solo serie PF3A8□H-L)

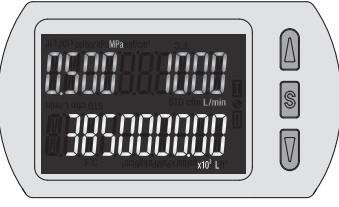
Questa funzione azzera e resetta il valore zero sul display della pressione misurata. Il valore indicato può essere regolato entro  $\pm 7\%$  F.S. della pressione al momento della spedizione dalla fabbrica.

## ■ Funzione di regolazione precisa del display (solo serie PF3A8□H-L)

La regolazione precisa del valore indicato del pressostato può essere effettuata all'interno del campo di  $\pm 5\%$  del valore di lettura. (Questo elimina ampie varianti del valore indicato).

## ■ Impostazione del display di misurazione (solo serie PF3A8□H-L)

Visualizza/nasconde la portata accumulata, la pressione e la temperatura misurate.

Display normale	Visualizzazione portata accumulata OFF	Visualizzazione pressione OFF
Visualizza la portata istantanea, la portata accumulata, la pressione e la temperatura	Visualizza parametri diversi dalla portata accumulata	Visualizza parametri diversi dalla pressione
		
Visualizzazione temperatura OFF		Visualizzazione di portata accumulata, pressione e temperatura OFF
Visualizza parametri diversi dalla temperatura Il display della portata accumulata cambia da 6 cifre a 9 cifre.		Visualizza la portata istantanea
		

# Serie PFG300

## Dettagli della funzione

Per l'impostazione delle funzioni e dei metodi operativi, consultare il "Manuale operativo" sul sito web di SMC.

### ■ Impostazioni uscita

È possibile selezionare l'impostazione uscita tra:  
Uscita (modo isteresi e modo comparatore a finestra) corrispondente al flusso istantaneo, o uscita (uscita integrata e uscita di impulso) corrispondente al flusso accumulato.

(Impostazione predefinita) Modalità isteresi, Uscita normale

### ■ Modalità impostazione semplificata

Si possono modificare solo i valori impostati per il flusso istantaneo e il flusso accumulato. Modalità di uscita, tipo di uscita, colore display e uscita impulso accumulato non possono essere modificati.

### ■ Colore del display

È possibile selezionare il colore di visualizzazione per ogni condizione di uscita. La selezione del colore del display fornisce l'identificazione visiva dei valori anomali.

Verde per ON, Rosso per OFF
Rosso per ON, Verde per OFF
Sempre rosso
Sempre verde

### ■ Impostazione tempo di ritardo

È possibile impostare l'intervallo di tempo a partire dal momento in cui il flusso istantaneo raggiunge il valore di riferimento fino a quando l'uscita dell'interruttore opera. L'impostazione del tempo di ritardo può evitare le vibrazioni in uscita dell'interruttore. (Impostazione predefinita: 0 s)

0.00 s
Da 0.05 a 0.1 s (incrementi di 0.01 s)
Da 0.1 a 1.0 s (incrementi di 0.1 s)
Da 1 a 10 s (incrementi di 1 s)
20 s
30 s
40 s
50 s
60 s

### ■ Impostazione filtro digitale

Il tempo per il filtro digitale può essere impostato come l'ingresso del sensore. Definire il filtro digitale può ridurre la vibrazione dell'uscita dell'interruttore e lo scorrimento dell'uscita analogica e del display. Il tempo di risposta indica quando il valore di riferimento è pari al 90 % in relazione all'ingresso a gradino.

(Impostazione predefinita: 0 s)

0.00 s
Da 0.05 a 0.1 s (incrementi di 0.01 s)
Da 0.1 a 1.0 s (incrementi di 0.1 s)
Da 1 a 10 s (incrementi di 1 s)
20 s
30 s

### ■ Funzione commutazione uscita FUNC

È possibile selezionare uscita analogica, ingresso esterno o funzione di copia.

(Impostazione predefinita) Uscita analogica

### ■ Funzione uscita analogica selezionabile

Si può selezionare da 1 a 5 V o da 0 a 10 V per il tipo di uscita a tensione analogica. (Impostazione predefinita: da 1 a 5 V)

### ■ Funzione ingresso esterno

È possibile azzerare in remoto il flusso accumulato, il valore massimo e il valore minimo. Resetaggio esterno del valore accumulato: Una funzione per azzerare il valore del flusso accumulato quando si applica un segnale in uscita esterna.

Nella modalità di incremento accumulato, il valore accumulato verrà azzerato e aumenterà a partire da zero. Nella modalità di decremento accumulato, il valore accumulato verrà azzerato e diminuirà a partire dal valore impostato.

\* Quando si memorizza il valore accumulato, ogni volta che si attiva il resetaggio esterno del valore accumulato, sarà possibile accedere al dispositivo di memorizzazione. Tenere in considerazione che è possibile accedere al dispositivo di memorizzazione al massimo 1.5 milioni di volte. Il numero totale di uscite esterne e il valore accumulato che memorizza l'intervallo di tempo non dovrebbe superare 1.5 milioni di volte.

Azzeramento del valore di picco/minimo: Il valore massimo e minimo vengono azzerati.

### ■ Funzione di uscita forzata

All'avvio del sistema o durante le operazioni di manutenzione, l'uscita deve restare attivata o disattivata. Ciò consente la conferma del cablaggio e impedisce gli errori del sistema dovuti a uscite impreviste. Per il tipo ad uscita analogica: Quando è attivata l'uscita sarà di 5 V (o 10 V quando si seleziona da 0 a 10 V) oppure di 20 mA e quando è disattivata, sarà 1 V (o 0 V se si seleziona da 0 a 10 V) oppure 4 mA.

\* Inoltre, un aumento e una diminuzione del flusso non cambierà lo stato di on/off dell'uscita mentre viene attivata la funzione di uscita forzata.

### ■ Mantenimento del valore accumulato

Il valore accumulato non si azzerà neanche quando l'alimentazione di potenza è disattivata. Il valore accumulato viene memorizzato ogni 2 o 5 minuti durante la misurazione e prosegue dall'ultimo valore memorizzato quando l'alimentazione elettrica viene attivata di nuovo. Tenere in considerazione che il limite massimo di scrittura sul dispositivo di memorizzazione è di 1.5 milioni di volte.

### ■ Visualizzazione valore massimo/minimo

La portata massima (minima) viene rilevata e aggiornata a partire dal momento in cui viene attivata l'alimentazione elettrica. Nella modalità di visualizzazione del valore massimo (minimo), si visualizza la portata massima (minima).

### ■ Impostazione del codice di sicurezza

L'utente può stabilire se è necessario inserire un codice di sicurezza per lo sblocco dei tasti. Al momento della spedizione dalla fabbrica, è impostato in modo che non venga richiesto un codice di sicurezza.

### ■ Funzione di blocco tasti

Evita errori di funzionamento come una modifica accidentale dei valori di impostazione.

### ■ Ripristino delle impostazioni predefinite

È possibile ripristinare le impostazioni predefinite di fabbrica del prodotto.

### ■ Funzione di azzeramento

Quando il flusso è vicino a 0 l/min, il prodotto arrotonderà il valore per difetto e si visualizzerà zero. Si può visualizzare un valore di flusso anche quando la portata è di 0 l/min a causa della pressione elevata o a seconda dell'installazione. La funzione di azzeramento forzerà la visualizzazione a zero. Si può modificare il campo per visualizzare zero.

# Dettagli della funzione Serie PFG300

## ■ Selezione di visualizzazione su display secondario

È possibile impostare la visualizzazione sul display secondario in modalità di misurazione.

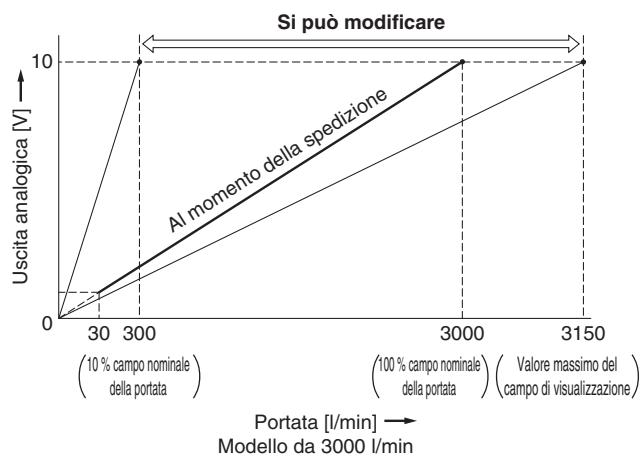
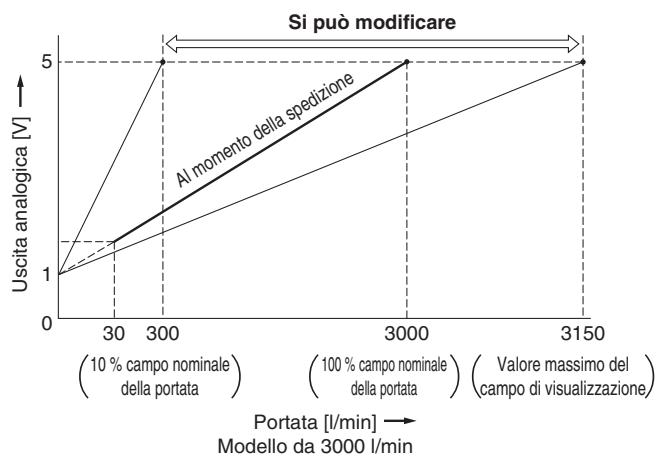


Indicazione valore di impostazione	Indicazione valore accumulato	Indicazione valore di picco
Indica il valore di impostazione.	Indica il valore accumulato.	Indica il valore massimo.
Indicazione valore minimo	Indicazione nome linea	OFF
Indica il valore minimo.	Indica il nome della linea. (È possibile inserire fino a 5 caratteri alfanumerici).	Non indica nulla.

## ■ Funzione di campo libero uscita analogica

Questa funzione consente un flusso che genera un'uscita di 5 V (o di 10 V quando è selezionato da 0 a 10 V) o 20 mA da modificare. È possibile modificare il valore tra il 10 % del valore massimo della portata nominale e il valore massimo della portata di visualizzazione.

### Per uscita analogica in tensione da 0 a 10 V



## ■ Funzione di visualizzazione errore

Quando si presenta un errore o un'anomalia, si visualizzano la posizione e i contenuti.

Display	Descrizione	Contenuto	Funzione
<i>Er 1</i> <i>Er 2</i>	Errore sovraccorrente OUT	Una intensità di corrente uguale o superiore a 80 mA è applicata all'uscita dell'interruttore (OUT).	Eliminare la causa della sovraccorrente interrompendo la fornitura di energia, e quindi collegandola nuovamente.
<i>HHH</i>	Errore flusso istantaneo	La portata supera il valore massimo del campo di visualizzazione.	Diminuire la portata.
<i>LLL</i>	Errore di flusso inverso	Vi è un flusso inverso pari al -5 % o più.	Modificare il flusso verso la giusta direzione.
<i>999999</i> lampeggi a 10 <sub>6</sub>	Errore flusso accumulato	La portata supera il campo di portata accumulata.	Resetta la portata accumulata.
<i>Er 0</i> <i>Er 4</i> <i>Er 5</i> <i>Er 7</i> <i>Er 8</i> <i>Er 14</i> <i>Er 40</i>	Errore di sistema	Si visualizza se si è verificato un errore interno.	Spegnere l'alimentazione e poi accenderla di nuovo.
<i>Er 13</i>	Errore copia	La funzione di copia non funziona correttamente.	Dopo aver azzerato l'errore premendo simultaneamente di pulsanti  e  per un minimo di 1 secondo, controllare il cablaggio e il modello, quindi tentare di copiare nuovamente.

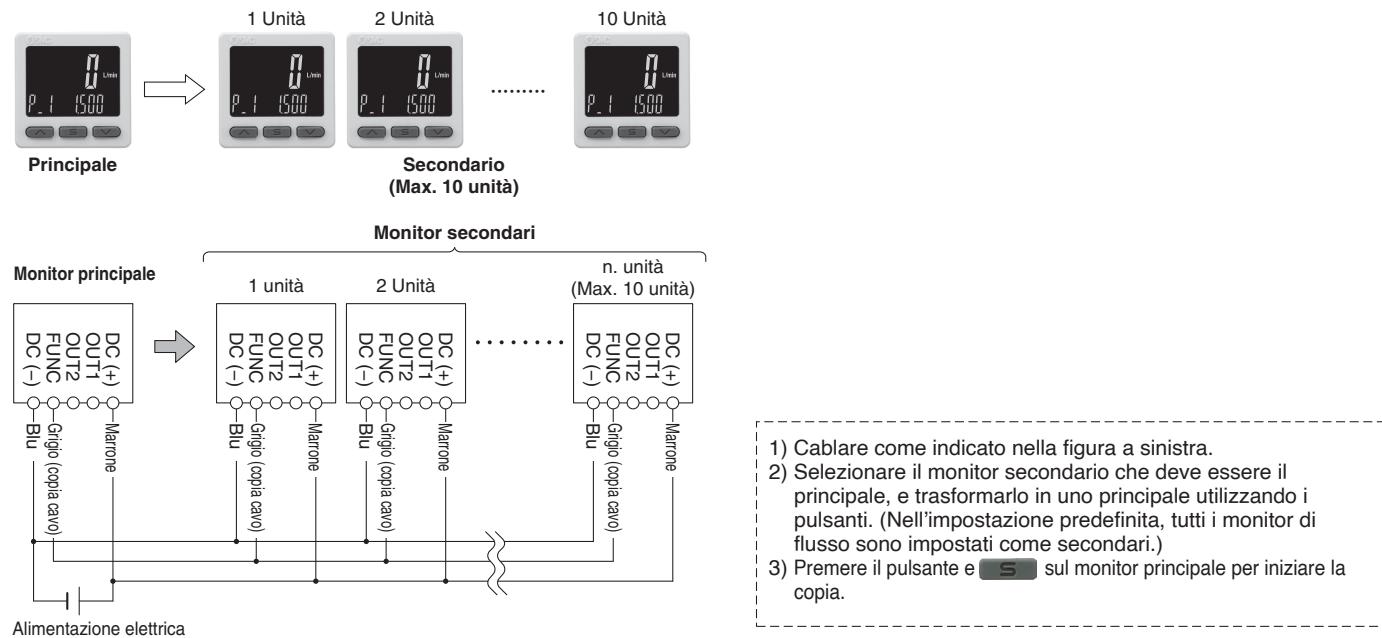
Se non è possibile risolvere il guasto dopo aver seguito le istruzioni sopra indicate, contattare SMC.

## ■ Funzione di copia

Le impostazioni del monitor principale possono essere copiate sul monitor secondario, riducendo il lavoro di impostazione e di riducendo al minimo il rischio di errori d'impostazione.

**Il valore di riferimento può essere copiato su un massimo di 10 monitor simultaneamente.**

(Massima distanza di trasmissione: 4 m)



## ■ Selezione della modalità di risparmio energetico

Può essere selezionata la modalità di risparmio energetico.

Con questa funzione, se non vengono premuti i pulsanti per 30 secondi, si passa alla modalità di risparmio energetico.

Al momento della spedizione dalla fabbrica, il prodotto è impostato in modalità normale (la modalità di risparmio energetico è spenta).

(Durante la modalità di risparmio energetico, [ECo] lampeggerà nella schermata secondaria e la spia di funzionamento sarà accesa (solo quando l'interruttore è acceso).)

\* Vi può essere una differenza tra il valore indicato sull'interruttore di portata collegato e il monitor di flusso. Quando il display del monitor di flusso è in uso, si raccomanda di impostare display dell'interruttore di flusso in modalità OFF.

## Istruzioni di sicurezza

Le istruzioni di sicurezza servono per prevenire situazioni pericolose e/o danni alle apparecchiature. Il grado di pericolosità è indicato dalle diciture di "Precauzione", "Attenzione" o "Pericolo". Rappresentano avvisi importanti relativi alla sicurezza e devono essere seguiti assieme agli standard internazionali (ISO/IEC)\*1) e altri regolamenti sulla sicurezza.

### Pericolo:

**Pericolo** indica un pericolo con un livello alto di rischio che, se non viene evitato, provocherà lesioni gravi o la morte.

### Attenzione:

**Attenzione** indica un pericolo con un livello medio di rischio che, se non viene evitato, potrebbe provocare lesioni gravi o la morte.

### Precauzione:

**Precauzione** indica un pericolo con un livello basso di rischio che, se non viene evitato, potrebbe provocare lesioni lievi o medie.

- 1) ISO 4414: Pneumatica – Regole generali e requisiti di sicurezza per i sistemi e i loro componenti.  
ISO 4413: Idraulica – Regole generali e requisiti di sicurezza per i sistemi e i loro componenti.  
IEC 60204-1: Sicurezza dei macchinari – Apparecchiature elettriche delle macchine. (Parte 1: norme generali).  
ISO 10218-1: Robot e dispositivi robotici - Requisiti di sicurezza per robot industriali - Parte 1: Robot.  
ecc.

## Attenzione

### 1. La compatibilità del prodotto è responsabilità del progettista dell'impianto o di chi ne definisce le specifiche tecniche.

Dato che il presente prodotto viene usato in diverse condizioni operative, la sua compatibilità con un determinato impianto deve essere decisa dalla persona che progetta l'impianto o ne decide le caratteristiche tecniche in base ai risultati delle analisi e prove necessarie. La responsabilità relativa alle prestazioni e alla sicurezza dell'impianto è del progettista che ha stabilito la compatibilità con il prodotto. La persona addetta dovrà controllare costantemente tutte le specifiche del prodotto, facendo riferimento ai dati del catalogo più aggiornato con l'obiettivo di prevedere qualsiasi possibile guasto dell'impianto al momento della configurazione dello stesso.

### 2. Solo personale qualificato deve azionare i macchinari e gli impianti.

Il presente prodotto può essere pericoloso se utilizzato in modo scorretto. Il montaggio, il funzionamento e la manutenzione delle macchine o dell'impianto che comprendono il nostro prodotto devono essere effettuati da un operatore esperto e specificamente istruito.

### 3. Non effettuare la manutenzione o cercare di rimuovere il prodotto e le macchine/impianti se non dopo aver verificato le condizioni di sicurezza.

1. L'ispezione e la manutenzione della macchina/impianto possono essere effettuate solo ad avvenuta conferma dell'attivazione delle posizioni di blocco di sicurezza specificamente previste.
2. Al momento di rimuovere il prodotto, confermare che le misure di sicurezza di cui sopra siano implementate e che l'alimentazione proveniente da qualsiasi sorgente sia interrotta. Leggere attentamente e comprendere le precauzioni specifiche del prodotto di tutti i prodotti relativi.
3. Prima di riavviare la macchina/impianto, prendere le dovute precauzioni per evitare funzionamenti imprevisti o malfunzionamenti.

### 4. I nostri prodotti non possono essere utilizzati oltre i limiti delle specifiche.

I nostri prodotti non sono stati sviluppati, progettati e fabbricati per l'uso nelle seguenti condizioni o ambienti.

L'uso in tali condizioni o ambienti non è coperto.

1. Condizioni o ambienti che non rientrano nelle specifiche date, l'uso all'aperto o in luoghi esposti alla luce diretta del sole.
2. Utilizzo per energia nucleare, settore ferroviario, aviazione, apparecchiature spaziali, navi, veicoli, applicazioni militari, apparecchiature che possono influire sulla vita, il corpo e la proprietà delle persone, apparecchiature per il carburante, apparecchiature per l'intrattenimento, circuiti di arresto di emergenza, le frizioni a pressione, i circuiti dei freni, le apparecchiature di sicurezza, ecc., e per applicazioni non conformi alle specifiche standard, come i cataloghi e i manuali operativi.
3. Utilizzo per i circuiti di sincronizzazione, ad eccezione di quelli con doppia sincronizzazione, come l'installazione di una funzione di protezione meccanica in caso di guasto. Ispezionare periodicamente il prodotto per verificarne il corretto funzionamento.

## Precauzione

Sviluppiamo, progettiamo e produciamo i nostri prodotti da utilizzare per le apparecchiature di controllo automatico e li forniamo per un uso pacifico nelle industrie manifatturiere.

L'uso nelle industrie non manifatturiere non è coperto.

I prodotti che fabbrichiamo e vendiamo non possono essere utilizzati per le transazioni o le certificazioni previste dalla Legge sulle misurazioni.

La nuova legge sulle misurazioni vieta l'uso di unità diverse da quelle SI in Giappone.

## Limitazione di garanzia ed esonero di responsabilità/ Requisiti di conformità

Il prodotto usato è soggetto alla seguente "Limitazione di garanzia ed esonero di responsabilità" e "Requisiti di conformità". Leggerli e accettarli prima dell'uso.

## Limitazione di garanzia ed esonero di responsabilità

1. Il periodo di garanzia del prodotto è di 1 anno in servizio o 18 mesi dalla consegna, a seconda di quale si verifichi prima.<sup>2)</sup> Inoltre, il prodotto dispone di una determinata durabilità, distanza di funzionamento o parti di ricambio. Consultare la filiale di vendita più vicina.
2. Per qualsiasi guasto o danno subito durante il periodo di garanzia di nostra responsabilità, sarà effettuata la sostituzione del prodotto o dei pezzi necessari. Questa limitazione di garanzia si applica solo al nostro prodotto in modo indipendente e non ad altri danni che si sono verificati a conseguenza del guasto del prodotto.
3. Prima di utilizzare i prodotti di SMC, leggere e comprendere i termini della garanzia e gli esoneri di responsabilità indicati nel catalogo del prodotto specifico.
- 2) Le ventose per vuoto sono escluse da questa garanzia di 1 anno. Una ventosa per vuoto è un pezzo consumabile pertanto è soggetto a garanzia per un anno a partire dalla consegna. Inoltre, anche durante il periodo di garanzia, l'usura del prodotto dovuta all'uso della ventosa per vuoto o il guasto dovuto al deterioramento del materiale in plastica non sono coperti dalla garanzia limitata.

## Requisiti di conformità

1. È assolutamente vietato l'uso dei prodotti di SMC negli impianti di produzione per la fabbricazione di armi di distruzione di massa o altro tipo di armi.
2. Le esportazioni dei prodotti o della tecnologia di SMC da un paese a un altro sono regolate dalle relative leggi e norme sulla sicurezza dei paesi impegnati nella transazione. Prima di spedire un prodotto di SMC in un altro paese, assicurarsi di conoscere e osservare tutte le norme locali che regolano l'esportazione in questione.

## Istruzioni di sicurezza

Assicurarsi di leggere le "Precauzioni per l'uso dei prodotti di SMC" (M-E03-3) prima dell'uso.

## SMC Corporation (Europe)

Austria	+43 (0)2262622800	<a href="http://www.smc.at">www.smc.at</a>	office.at@smc.com	Lithuania	+370 5 2308118	<a href="http://www.smclt.lt">www.smclt.lt</a>	info.lt@smc.com
Belgium	+32 (0)33551464	<a href="http://www.smc.be">www.smc.be</a>	info@smc.be	Netherlands	+31 (0)205318888	<a href="http://www.smc.nl">www.smc.nl</a>	info@smc.nl
Bulgaria	+359 (0)2807670	<a href="http://www.smc.bg">www.smc.bg</a>	sales.bg@smc.com	Norway	+47 67129020	<a href="http://www.smc-norge.no">www.smc-norge.no</a>	post.no@smc.com
Croatia	+385 (0)13707288	<a href="http://www.smc.hr">www.smc.hr</a>	sales.hr@smc.com	Poland	+48 22 344 40 00	<a href="http://www.smc.pl">www.smc.pl</a>	office.pl@smc.com
Czech Republic	+420 541424611	<a href="http://www.smc.cz">www.smc.cz</a>	office.at@smc.com	Portugal	+351 214724500	<a href="http://www.smc.eu">www.smc.eu</a>	apoiocliente.pt@smc.com
Denmark	+45 70252900	<a href="http://www.smcdk.com">www.smcdk.com</a>	smc.dk@smc.com	Romania	+40 213205111	<a href="http://www.smcromania.ro">www.smcromania.ro</a>	office.ro@smc.com
Estonia	+372 651 0370	<a href="http://www.smcee.ee">www.smcee.ee</a>	info.ee@smc.com	Russia	+7 (812)3036600	<a href="http://www.smc.eu">www.smc.eu</a>	sales@smcru.com
Finland	+358 207513513	<a href="http://www.smc.fi">www.smc.fi</a>	smc.fi@smc.com	Slovakia	+421 (0)413213212	<a href="http://www.smc.sk">www.smc.sk</a>	sales.sk@smc.com
France	+33 (0)164761000	<a href="http://www.smc-france.fr">www.smc-france.fr</a>	supportclient.fr@smc.com	Slovenia	+386 (0)73885412	<a href="http://www.smc.si">www.smc.si</a>	office.si@smc.com
Germany	+49 (0)61034020	<a href="http://www.smc.de">www.smc.de</a>	info.de@smc.com	Spain	+34 945184100	<a href="http://www.smc.eu">www.smc.eu</a>	post.es@smc.com
Greece	+30 210 2717265	<a href="http://www.smchellas.gr">www.smchellas.gr</a>	sales@smchellas.gr	Sweden	+46 (0)86031240	<a href="http://www.smc.nu">www.smc.nu</a>	order.se@smc.com
Hungary	+36 23513000	<a href="http://www.smc.hu">www.smc.hu</a>	office.hu@smc.com	Switzerland	+41 (0)523963131	<a href="http://www.smc.ch">www.smc.ch</a>	helpcenter.ch@smc.com
Ireland	+353 (0)14039000	<a href="http://www.smcautomation.ie">www.smcautomation.ie</a>	technical.ie@smc.com	Turkey	+90 212 489 0 440	<a href="http://www.smcturkey.com.tr">www.smcturkey.com.tr</a>	satis.tr@smc.com
Italy	+39 03990691	<a href="http://www.smccitalia.it">www.smccitalia.it</a>	mailbox.it@smc.com	UK	+44 (0)845 121 5122	<a href="http://www.smc.uk">www.smc.uk</a>	sales.gb@smc.com
Latvia	+371 67817700	<a href="http://www.smc.lv">www.smc.lv</a>	info.lv@smc.com	South Africa	+27 10 900 1233	<a href="http://www.smca.co.za">www.smca.co.za</a>	Sales.za@smc.com